

ÉRDI ÚJSÁG

XXII. évfolyam, 46. szám 2012. november 22. Érd Megyei Jogú Város Önkormányzatának ingyenes hetilapja

Rendkívüli döntés

3 A közgyűlés határozott arról, hogy oktatási intézményeinek üzemeltetését állami kézbe adja.

Segítség rászorulóknak

5 A rászorulóknak idén is igényelhetnek támogatásokat az önkormányzattól.

Poly-Art-kiállítás

7 A Poly-Art Alapítvány 18. alkalommal rendezte meg éves tárlatát.

Bravúros hajrá

13 A város labdarúgócsapata 0-2 után nyerte meg mérkőzését 4-2-re.

Építik az utakat



Az úthelyreállításokkal, csapadékvíz-elvezetéssel, a Római út felújításával és a Polgármesteri Hivatal ügyfélszolgálatával kapcsolatos kérdésekre választott legutóbbi sajtótájékoztatóján T. Mészáros András polgármester. **2. és 9. oldal**

Dél-koreai művészek



Érd város nyitottságát jellemzi az a tény, hogy egy magyar szobrász és dél-koreai festők egyszerre, egy térben kiállíthatnak ebben a nagyszerű, régen áhitott galériában, amelyre méltán lehetünk büszkék – hangsúlyozta köszöntőjében T. Mészáros András polgármester a Városi Galéria emeletén november 16-án megnyílt kiállításon. **4. oldal**

Fájdalmas búcsú Metzben

Az EHF-kupa legjobb 16 csapata közé az ÉTV-Érd VSE legyőzésével a Metz Handball együttese jutott 63-63-as összesítéssel, idegenben lőtt több góllal, így az érdi lányoknak csupán a fájdalmas búcsú jutott osztályrészül. Az utolsó 10 miatt az addigi 110 perc megfeszített munkája vált semmissé, és jelentette az együttes európai menetelésének végét. **16. oldal**



Mezítláb



Érden a GE Healthcare jóvoltából az ófalusi Hét-színvirág Óvodában épülhetett ki mezítlábos ösvény. **13. oldal**

Tájékoztató

Az Érd-Kom Kft. a zöldhulladék elszállításához a gyűjtési időpontok és az utcanevek feltüntetésével ütemtervet készített, amelyet ismét közlünk. **10. oldal**

KÖBE KERESSE KÖBE IRODÁINKAT!

Budaörs, Budapesti út 81. Tel.: 23-440-815, www.kotelezocasco.hu
Érd, Emma utca 5/B. Tel.: 23-367-425, www.kobeerd.hu
Törökbálint, Munkácsy Mihály u. 39. Tel.: 70-618-1858, www.abbroker.hu

Biztosítási példák:

KGFB: Opel Astra szgk.
(74 KW, 51 év feletti szerződő) **15.695 Ft/év**
hozzá köthető Casco: **18.615 Ft/év**
(2003 évjáratától)

Defekt, kátyúkár és fényszóró biztosítás:
1825 Ft/év

Kedvező díjú lakásbiztosítás:
56 m²: **14.600 Ft/év** 70 m²: **16.425 Ft/év**

Kedvező árú egyedi termékeink:

- Kötelező és Casco egy áron*
- Defekt, Kátyúkár és Fényszóró biztosítás
- Casco és Önrész biztosítás
- Lakásbiztosítás

*szerződési feltételek szerint

Nagy Durranás: Parkolás Biztosítás!
Az Ön Személyes Parkoló Óre: **3.650 Ft/év**

Detaljált információkért, és egyedi kedvezmények megadásáért keresse fel irodáinkat személyesen.

300 féle laminált padló...



8 mm-es, 32-es kopásállóságú laminált padlók 2400 Ft/m²-től!
10-12 mm-es svédpadló jellegű laminált padlók 30% kedvezménnyel!

Minden laminált padlóhoz a szegélyléc és az alátét fólia AJÁNDÉK!

2030 ÉRD, BUDAFOKI ÚT 14.

Tel.: 23/375-833 nyitva: h.-p.: 8-17, szo.: 8-12

Az árak bruttó árak.
Az akció 2012. november 1-30-ig, illetve a készlet erejéig tart.

Lakossági kérdésekre válaszolt a polgármester

Úthelyreállítás: szabálysértési bírsággal sújthatják a kivitelezőket

Az úthelyreállításokkal, csapadékvíz-elvezetéssel, a Római út felújításával és a polgármesteri hivatal ügyfélszolgálatával kapcsolatos kérdésekre válaszolt legutóbbi sajtótájékoztatóján T. Mészáros András, aki közölte: az úthelyreállítások ellenőrzése megkezdődött; azon kivitelezők ellen, akik nem teszik biztonságossá az utakat a csatornázási munkálatokat követően, szabálysértési eljárást indíthatnak.



Módosított tervek alapján épül a Kalotaszegi utca. Az eredeti nem számolt kellőképp a lefolyó csapadékkal



szabálysértési eljárás indulhat azon kivitelezők ellen, akik nem teszik biztonságossá az utakat – képiükön egy beszakadt utcarész látható, hetekig csupán egy leszúrt ág jelezte a veszélyt, míg az üreget be nem tömteék

Lakossági kérdésekre válaszolt múlt szerdai sajtótájékoztatóján T. Mészáros András – először a csatornázással kapcsolatosakra. – Sok jelzés, kérdés érkezik az utak helyreállításával kapcsolatban. A kivitelezőktől azt várjuk el – és ezt a szerződések is tartalmazzák –, hogy minimum az eredeti állapotba hozzák helyre a megbolygatott utakat. A végső helyreállításra csak a csatornázási munkálatokat követő négy hónapos türelmi idő után kerülhet sor. Ahol a tél beállta előtt nem telik le ez a négy hónap, ott ideiglenes helyreállítást kell végezni, hiszen a biztonságos közlekedést biztosítani kell, akár folyamatos karbantartással. Ahol munkaszervezési okokból vagy az átvételi lehetőség meghiúsulása miatt a türelmi idő elhúzódik, ott is helyre kell állítani az utakat oly módon, hogy a balesetek elkerülhetők

legyenek. A munkálatok ellenőrzése nemrég megkezdődött. Remélem, hogy ennek hatására a kivitelezők jóval komolyabban veszik majd ezt a feladatot – hangsúlyozta a polgármester, aki kérdésünkre elmondta azt is: azon kivitelezők (illetve képviselőik) ellen szabálysértési eljárást indítanak, akik nem teszik biztonságossá az utakat, hiszen ezzel akadályozzák a közforgalmat. – E szankcióval élni is fogunk, hiszen nem engedhetjük meg sem a kivitelezőknek, sem magunknak, hogy anyagi kár, személyi sérülés történjen – tette hozzá T. Mészáros András. Kérdésünkre, ki a felelős azért, ha a rosszul felújított úton valakit baleset ér, vagy az autójában esik kár, a polgármester úgy válaszolt: a kivitelező. – A Kalotaszegi utcában élőkkel szeretnék megosztani egy jó

menteni a kövezetet, és olyan szakaszokat alakított ki, ahol megmaradt az eredeti burkolat. A gondot az jelenti, hogy az utat nemcsak a kerékpárosok használják, hanem a személy- és teherautók is. Előbbiek az út még csak-csak elbírná, de a teherforgalmat és a mezőgazdasági járműveket már nem. Az önkormányzat a jövő évi költségvetésbe szeretné betervezni a tönkrement szakaszok helyreállítását; emellett az utat lezáránk a teher- és traktorforgalom elől – jegyezte meg a polgármester.

A sajtótájékoztatón szóba került az önkormányzat új ügyfélszolgálati irodája is, amely nyáron nyílt a Tesco hipermarketben. A kérdésre, hogy tervezi-e ennek további fenntartását a város, tekintve, hogy a járási hivatal sok feladatot átvész jövő januártól az önkormányzattól, T. Mészáros András elmondta: az ügyfélszolgálatnak nagy előnye, hogy a hét minden munkanapján tudja fogadni a lakosságot.

– A Polgárok Házában lévő ügyfélszolgálathoz havi nyolcvan-százhoz megkeresés érkezett, hatékonysági szempontból tehát talán nem indokolt az ügyfélszolgálat fenntartása, de ha azt nézzük: az itt élők bármikor intézni tudják ügyeiket, fel tudják venni a kapcsolatot a hivattal, nagyon fontos szerepet tölt be. Egyetértek azzal, hogy el kell tűnődni azon, melyiket tartjuk fenn: a Polgárok Házában vagy a Tescóban lévő – de mindkettőt megszüntetni nem szeretném, hiszen a polgármesteri hivatal tisztviselőinek mindig elérhetőnek kell lenniük – hangsúlyozta a polgármester, aki végezetül beszámolt testvérvárosunkban, Lubaczówban tett novemberi látogatásáról. Mint elmondta, Lengyelország állami ünnepén vettek részt, és koszorúztak Segesdi János alpolgármesterrel, a látogatás nagyon jó alkalom volt arra, hogy a két nemzet közti barátság erejét, tartósságát kinyilvánítsák. **Ádám Katalin**

hírt: megszületett az a módosított terv, amelynek alapján a csapadékvíz-elvezetést meg lehet oldani ezen a területen. Az utca építése nagy ütemben elindult, és reményeink szerint még az idei tél előtt be is fejeződik – mondta a polgármester, aki utalt arra is: az eredeti tervet azért kellett módosítani, mert nem számolt kellőképpen a lefolyó csapadékkal. – Ófaluból többen kérdezték, van-e lehetőségünk arra, hogy a Római út műemléki szakaszait helyreállítsuk. Ezeket a szakaszokat az elmúlt években kimosta a víz, így az út kezd járhatatlanná válni. A régóta Érdén élők tudják: a Római út kövezete valóban római kori volt. Az előző városvezetés kerékpárutat tervezett ide, ami azzal járt volna, hogy az egész utat leaszfaltozzák. 2007-ben az új vezetés megpróbálta meg-

Fontos telefonszámok

Mentők	104
Tűzoltóság	105
Rendőrség	107
Érdi Polgárórság	06-23/374-459 06-30/621-2596
Érdi Rendőrkapitányság	06-23/365-007
Közterület-felügyelet	06-80/204-571
Közvilágítás-hibabejelentés 0–24 h	06-40-200-88
Érd Megyei Jogú Város Polgármesteri Hivatal	06-23/365-132

Tisztelt 10. és 11. választókerületi lakosok!

A Parkvárosi Településrészi Önkormányzat 2012. november 28-án (szerdán) 18.00 órától a Teleki Sámuel Általános Iskolában, a 11-es teremben (2030 Érd, Törökbálinti u. 1.) tartja a következő ülést, melyre mindenkit szeretettel várunk!

Dr. Veres Judit
elnök

A polgármester fogadóórája:

T. MÉSZÁROS ANDRÁS
Minden kedden a Polgármesteri Hivatalban 9–11 óráig. Előzetes bejelentkezés a 23/522-313 telefonszámon.



Az alpolgármesterek fogadóórája:

SEGESDI JÁNOS
20/572-0467
Alpolgármesteri és képviselői fogadóóra előzetes egyeztetés után minden hét keddjén 9–11 óráig a Polgármesteri Hivatalban.

TÓTH TAMÁS
23/522-369
Alpolgármesteri és képviselői fogadóóra előzetes telefonbejelentés alapján a Polgármesteri Hivatalban.

A képviselők fogadóórája:

- ANTUNOVITS ANTAL**
20-/363- 8498
Folyamatos, mindig elérhető, Alsó u. 91.
- MÉSZÁROS MIHÁLY**
30/537-3997
Telefonos megbeszélés alapján az Összefogás Egyesület Székházában, Alsó u. 8.
- MÓRÁS ZSOLT**
20/578-1180
Telefonon történő egyeztetés alapján.
- SEGESDI JÁNOS**
20/572-0467
Alpolgármesteri és képviselői fogadóóra minden hét keddjén 9–12 óráig a Polgármesteri Hivatalban.
- TEKAUER NORBERT**
20/914-4037
Telefonon történő egyeztetés alapján.
- KOPOR TIHAMÉR**
30/211-1963,
20/255-2636
Minden hónap első keddjén 17–18 óráig a József-szécsényi Könyvtárban, Sárd u. 35.
- DONKÓ IGNÁC**
20/571-1063,
23/372-754
Telefonos egyeztetés alapján bármikor rendelkezésre áll.
- TÓTH TAMÁS**
23/522-369
Alpolgármesteri és képviselői fogadóóra előzetes telefonbejelentés alapján a Polgármesteri Hivatalban.
- FÜLÖP SÁNDORNÉ**
20/513-7218
Telefonon történő egyeztetés alapján minden hónap második csütörtökén 18–19 óráig az Összefogás Egyesület Székházában, Alsó u. 8.
- KÉRI MIHÁLY**
20/462-1987
Telefonon történő egyeztetés alapján.
- DR. VERES JUDIT**
30/962-6292
Telefonos egyeztetés alapján minden hónap harmadik hétfőjén 18–19 óráig a Polgárok Házában.
- SZABÓ BÉLA**
20/946-4924
Telefonon történő egyeztetés alapján bármikor a Parkvárosi Községi Házban, Bajcsy-Zs. u. 206–208.
- BAKAI-NAGY ZITA**
20/522-5600
Telefonon történő egyeztetés után.
- CSÓZIK LÁSZLÓ**
30/268-3852,
csozik@gmail.com.
Telefonon vagy e-mailen történő bejelentkezés alapján.
- JAKAB BÉLA**
30/337-5454
Hétfőnként 15 és 17 óra között, telefonon történő egyeztetés után.
- PULAI EDINA**
70/617-7961
Telefonon történő egyeztetés után.

Az országgyűlési képviselő fogadóórája:

DR. ARADSZKI ANDRÁS
országgyűlési képviselő
06-20/462-6714
Levél cím: Polgárok Háza, 2030 Érd, Alsó u. 3.
Minden hónap első csütörtökén 17 és 19 óra között a Polgárok Házában.



Meghívó
a Tusculanum – Postástelep Településrészi Önkormányzat (4. és 7. választókerület)
2012. november 26-án (hétfőn)
18.00 órakor kezdődő ülésére
Az ülés helye: Gárdonyi Géza Általános Iskola és Gimnázium (2030 Érd, Gárdonyi Géza u. 1/b)

Meghívó
a Dombos – Fenyves Parkvárosi Településrészi Önkormányzat (9. és 12. választókerület)
2012. november 27-én (kedden)
17.00 órakor kezdődő ülésére
Az ülés helye: Teleki Sámuel Általános Iskola (2030 Érd, Törökbálinti u. 1.) 11-es terem

Meghívó
a Tisztviselő- és Újtelepi Településrészi Önkormányzat (2. és 3. választókerület)
2012. november 28-án (szerdán)
17.00 órakor kezdődő ülésére
Az ülés helye: Batthyány Általános Iskola (2030 Érd, Fácán köz)

Az oktatási és művelődési bizottság tagjai egyhangúlag tartózkodtak

Rendkívüli döntés született az iskolák átadásáról

Az érdi közgyűlés november 14-én megtartott rendkívüli ülésén határozott arról, hogy nem képes vállalni oktatási intézményeinek üzemeltetését, ezért azt állami kézbe adja. Ugyanakkor a polgármester a működtetési kötelezettség alóli mentesülésre irányuló kérelemmel fordul a Magyar Államkincstár Területi Igazgatóságához. Az oktatási és művelődési bizottság ezt megelőzően, rendkívüli bizottsági ülésén egyhangú tartózkodásával gyakorlatilag elzárkózott a szakmai döntéstől.



Néhány érdi általános és középiskola igazgatója is jelen volt, akik az iskolák üzemeltetéséről szóló döntésre voltak kíváncsiak



Segesdi János alpolgármester, T. Mészáros András polgármester és Ferenccs Dóra jegyző a rendkívüli ülés kezdetén

Több érdi oktatási intézmény vezetője is részt vett Érd Megyei Jogú Város Önkormányzata közgyűlésének november 14-ei rendkívüli ülésén, amelynek legfontosabb napirendi pontja a közoktatási intézmények működtetésével kapcsolatos döntés meghozatala volt. Mint arról az Érdi Újságban már korábban beszámoltunk, a városi plénum szeptemberi tanácskozásán még úgy nyilatkozott, hogy – bár nem ismeri a központi költségvetés fő száma, és nincs tudomása arról, hozzájárul-e az állam a fenntartási költségekhez – a továbbiakban is vállalja az érdi általános és középiskolák üzemeltetését. A törvény alapján azonban 2012. november 15-éig a közgyűlésnek erről határozatban is állást kellett foglalni, ezért került sor a rendkívüli értekezletre, amelyen az előterjesztés határozati javaslata – a közgyűlés korábbi nyilatkozatával ellentétben – azt tartalmazta, hogy az önkormányzat a tulajdonában lévő oktatási intézmények ingó és ingatlan vagyonának működtetését nem képes vállalni. T. Mészáros András polgármester az írásban foglalt előterjesztést kiegészítve kifejtette: furcsa helyzetbe került az önkormányzat, hiszen az állami költségvetési fő számok még nem ismertek, mégis sürgősen – november 15-ei határidővel – döntést kell hozniuk arról, képesek-e vállalni oktatási intézményeik üzemeltetését.

Azt javasolta képviselőtársainak, hogy ne vállalják fel ezt a terhet, majd az ide vonatkozó törvényt felolvastva, kifejtette, hogy ez a döntésük miért nem bizonyul mégsem véglegesnek. A jogalkotó – miközben kötelezi a 3000 főt meghaladó lakosság-számú települési önkormányzatokat a tulajdonukban lévő oktatási intézmények üzemeltetésére, ugyanakkor – a helyhatóságok jövedelemtermelő képességének különbözőségére tekintettel lehetőséget biztosított arra, hogy azon önkormányzatok, amelyek igazolhatóan nem rendelkeznek forrásokkal a működtetés biztosítására, az alól felmentést kérhessenek az államtól. Ha tehát a közgyűlés úgy foglal állást, hogy a közoktatási intézmények működtetését – figyelemmel a működtetéshez szükséges gazdasági és jövedelemtermelő képesség hiányára – az önkormányzat nem képes vállalni, akkor a működtetési kötelezettség alól felmentési kérelemmel él, amit meghatározott körű adatszolgáltatással kell alátámasztania. A törvény úgy fogalmaz, hogy „ha az adatszolgáltatás nem vagy csak részben támasztja alá a működtetési képesség hiányát, az állam a települési önkormányzatot hozzájárulás megfizetésére kötelezi”. Az előterjesztés mellékletét képező melléklet táblázatainak adataiból megállapítható, hogy a jogszabálytervezetben foglaltak szerint kiszámolt bevétel,

valamint az önkormányzat kalkulált saját bevételei a közoktatási intézmények kiadásai nélkül sem nyújtanak fedezetet az önkormányzat 2013. évi várható kiadásaira. A jelenleg ellátott kötelező és önként vállalt feladatok 2013. évre prognosztizált (közoktatási intézményi adatok nélkül számolt) bevételei és kiadásai több mint kétmilliárd-háromszázmillió forint hiányt mutatnak. Az önként vállalt feladatok kiadásai és bevételei kiszűrését követően a hiány összege több mint egymillió-háromszázmillió forint. Fontos tudni, hogy ha az önkormányzat a felmentési kérelemmel nem él, úgy elfogadja, hogy a törvény szerinti működtetési feladatokat el kell látnia, és a törvény idevonatkozó pontja alapján legközelebb a helyi önkormányzati képviselők választását követő év március 31. napjáig nyújthat be kérelmet, ha a következő tanévtől a működtetést az államtól képes vagy nem képes vállalni – utalt rá előterjesztésében a polgármester. Majd figyelembe véve a 2013. évi központi költségvetésnek a város működtetésére gyakorolt várható hatásait és a működtetéshez szükséges gazdasági és jövedelemtermelő képességet, azzal a javaslattal él, hogy a közgyűlés nyújtsa be a működtetési kötelezettség alóli felmentésre irányuló kérelmet, a köznevelési intézmények feladatainak ellátását szolgáló ingó és ingatlan vagyon működtetésének vállalására vonatkozó, korábbi határozatát pedig vonja vissza.

A rendkívüli értekezlet előtt nemcsak a bizottságok, hanem a Fidesz-frakció is ülésezett, és állást foglalt a kérdésben. Kéri Mihály, az oktatási és művelődési bizottság elnöke arról tájékoztatta a közgyűlést, hogy a bizottsági tagok egyhangúlag tartózkodtak a közoktatási intézmények működtetésével kapcsolatos döntés meghozatalát illetően. A képviselő úgy vélte, a bizottsági jól döntött, mert szakmai érvek és szempontok hiányában nem tudott felelősségteljesen állást foglalni, hiszen az oktatás átszervezésével kapcsolatban még számos kérdésben ismeretlenek az álláspontok, és nincs tudomásuk arról, mi hogyan fog működni. Ezért sem igennel, sem nemmel nem tudtak állást foglalni, így nem szakmai, csupán politikai döntés született a részükről.

Mint az előterjesztésből is kitűnik, a közgyűlés abban az esetben dönthet ismét és véglegesen az oktatási intézmények működtetéséről, ha a Magyar Államkincstár Területi Igazgatósága megvizsgálja a mentesülésre irányuló kérelmet, és azt a döntést hozza, hogy részben vagy egészben hozzájárulás megfizetésére kötelezi az önkormányzatot, amire az év végéig még sor kerülhet. Ez még egy esély lehet arra, hogy a képviselők akkor már a költségvetési adatok és egyéb szükséges információk birtokában, valóban szakmai döntést hozzanak. Végül a közgyűlés 12 igennel és egy nemmel (Csózik László, 2030 Egyesület) elfogadta azt a határozati javaslatot, hogy az önkormányzat a rendelkezésére álló saját és átengedett bevételek terhére, a saját tulajdonában álló – az állami intézményfenn-

tartó központ által fenntartott köznevelési intézmény feladatainak ellátását szolgáló – ingó és ingatlan vagyon működtetését nem képes vállalni. Egyben felkéri a polgármestert, hogy a működtetési kötelezettség alóli mentesülésre irányuló kérelmet a Magyar Államkincstár Területi Igazgatósága részére nyújtsa be. Ezzel együtt pedig a közoktatási intézmények működtetésére vonatkozó nyilatkozatáról szóló korábbi határozatát visszavonta.

A képviselők a továbbiakban még három napirendi pontot tárgyaltak, köztük két sürgős előterjesztést, amelyek közül egyik a folyószámlahitel kiváltását célzó határozati javaslat kiegészítésére vonatkozott, és erről név szerint szavaztak. A városi plénum egyhangúlag elfogadta a másik sürgős indítvány azon határozati javaslatát is, amely arra vonatkozott, hogy a közelmúltban elhunyt Joó László színművész önkormányzati halottá nyilvánítsák.

A novemberi rendkívüli közgyűlésen arról is döntöttek a képviselők, hogy az Érd és Térsége Hulladékkezelési Nonprofit Korlátolt Felelősségű Társaság ideiglenes telephelye az Érdi Közterület-fenntartó Intézmény Fehérvári út 69/B szám alatti telephelyére kerül, ahol az ingatlanból ezer négyzetméter nagyságú területet, valamint a felépítményből 50 négyzetméter iroda- és szociális helyiséget határozatlan időtartamra bérbe vesz.

A város közgyűlése november 29-én tartja soron következő ülését, és ugyanezen a napon délután 5 órától közmeghallgatást tart.

Bálint Edit

A szerkesztő jegyzete

Köd van

Reggel, ahogy megszólal a rádió, a háromórás közszolgálati híresszéállítás műsorvezetőjének első mondata így hangzik: köd van. És tényleg: gomolygó köd van. Ez vonul végig a műsoron, de nemcsak ott, hanem a tévéhíradóban, az újságokban, az utcán, a munkahelyen, mindenhol. És nemcsak reggel, nemcsak jelen sorok írása közben, hanem tegnap is, tegnapelőtt is, szóval mostanában.

Ennyi ködöt az időjárás nem tud produkálni, ehhez segítségre szorul – de hát vannak erre vállalkozók bőven, televagyunk ködösítővel. Kezdhetjük a reggeli időjárás-jelentéssel: hallgatom, hallgatom, már mindent tudok az anticiklonokról meg a gomolyfelhőkről, de ahhoz, hogy milyen kabátot vegyek fel munkába induláshoz, még nem érkezett információ.

Aztán ez így megy tovább, nagy és kis hírekben, nagy- és kis politikában. Szinte halljuk az ágyúsót például az arab világ pereméről, Közel-Keletről, de nagy köd van, amelyből csak egy a bizonyosság: egyre több a halott. Béketeremtők, nemzetközi haderő? Ugyan: ilyen helyre nem mennek, itt lőnek. Európában sem tiszta az égbolt – igaz, itt nem sorakoztak fel tankok, van viszont IMF és EU-parlament, van tárgyalódelegáció, amelyek vagy jön, vagy nem jön, vannak országjelentések és hitelminősítések, költségvetések és tüntetések. Az okokat köd takarja – amely határainkon belül sem kisebb, és nem kevesebb a ködösítő sem. Kis pártok, csoportoskák szerveződnek, hol együtt, hol meg külön – természetesen harsányan képviselve a mi érdekeinket – amelyek máris marakodnak a meg sem szerzett hatalmon. Úton-útfélen, a fővárosban főleg aluljárókban hangzatos feliratokkal ellátott

mellényekben rámenős aktivisták próbálják megszerezni aláírásunkat sorsjobbítóknak ígért programjukhoz. A nép érdekében szerveznek sztrájkot és élőláncot, támadnak adórendszer és költségvetést, majd amikor mindez nem látszik sikerülni, akkor külföldi patronusokhoz folyamodnak.

Az állampolgár pedig dörzsöli a szemét: vajon benne van a hiba, hogy nem lát tisztán? Most akkor elveszi az állam az iskolákat is? Elbocsátják a tanárokat? Kivonják a pénzt az egészségügyből, és külföldre kényszerítik az orvosokat? Sőt: nemcsak őket, hanem a többi diplomást is, mert idehaza nincs perspektíva, mert nemcsak el lehet, hanem el is kell menni innen...?

Szűkebb régiókban hasonló a helyzet, bár az újabb és újabb ködfelhőket elég hamar szétfújta a valóság szele. Emlékezetes volt például a „csak beszédek a pénz, de nem lesz itt soha csatorna” című ködfeljesztési kísérlet, de azóta születtek újabbak is. Az egyik szép, friss darab: „Nem temetik be rendezesen a csatornaárkokat, majd kimossa a víz, beszívárog a nedvesség, és télen szétfagy az egész.” Vannak persze más példák is, adósságkezeléstől sportcsarnokig – de szűkítsük a kört tovább, egészen az egyes emberig. Az igazi veszély ugyanis itt van: ha a köd a magánéletünkbe is beszívárog, ha már egymás közt sem tudjuk őszintén megbeszélni a dolgokat. Fontos ezt a saját, belső világunkat tisztának megőrizni – már csak azért is, mert akkor talán „kinn” is előbb-utóbb kisüt a nap, és eloszlik a köd.

Antall István

Tartozik, követel

hetetlen. A városvezetést nem a szerencsejáték hazardírozásból fakadó mámore kapta el, hanem a kényszer, amikor a folyamatos fejlesztésbe menekült. Igen, kicsinek bizonyult a település nejlonzacsokója, elfogyott az aprópénz is, hiába igyekeztek takarékoskodni, az urbanizáció sajátos jelentkezése Érd városában különös helyzetet teremtett. Igen, túlköltötte magát Érd városvezetése, amikor ez előző ciklusban fejlesztéseinek több mint felét hitelekkel igyekezett fedezni, 3,4 milliárd forint értékben. Feleltelenségről azonban nem lehet beszélni, hiszen éppen azokat a korábbi évtizedekben elmaradt fejlesztéseket kellett pótolni, amelyek a népességnövekedés okán égető hiányként jelentkeztek. A magamutogatás távol áll a főváros árnyékában élő közönségtől. Nem született tekintélyt sugalló, öncélnak tekinthető beruházások, viszont a város változatos domborzatából fakadó csapadékvíz kezelése elkerülhetetlen volt, ahogy egy európai léptékű és igényű település nem mondhat le a szennyvíz-elvevételről, -kezelés kihívásáról sem.

A pénz jó része tehát a föld alá került, de nem folyt el a csatornán. Az egészségese környezetre és a tiszta ivóvízhez való hozzáférés

külső feltételeit teremtette meg. Aki itt él, az tudja és tapasztalja is, hogy a városvezetés minden erőfeszítése ellenére vannak még burkolatlan utak is, amelyek porszennyezésükkel, sarukkal rontják közérzetünket. Hogy megépült a tanuszoda, hogy óvoda nyílt, hogy bővült a tornacsarnok, az szinte mindennapi városfejlesztés része, hogy elkerülhetetlen volt egy átgondolt városközpont kialakítása, sőt, mérlegelendő alközpontok létrehozása is. A kertvárosi részek ugyanis szinte természetes módon egy-egy bolt, vendéglátóhely körül teremtenek találkozóhelyet.

Az önkormányzatok fölhalmozódott adósságainak kormányzati átvállalása tehát nem a rosszul gazdálkodó Érd tiszta lappal való indulását teszi lehetővé, sokkal inkább a sajátos fejlődésből fakadó nehézségekkel való sikeres mérközés esélyét adja meg. A város eddig is hozzáértett mindent, amit tehetett beruházásaihoz. A pénz csak oda megy, ahol van olyan megtakarítás, van a tervszerű fejlesztéseknek szellemi és anyagi fedezete.

Nincsenek ma már tíz- és húszfilléres, a lyukas kétfilléres, amiért éppen egy tejkaramellát lehetett kapni, már csak emlék. Az aprót nem is tartjuk számon, de mi ma is abból élünk, amit nagymama megtakarított. Sok áttétellel, sok évvel halála után. Az ő szorgalma hajt minket is, ahogy a város tudása, tehetsége is átöröklődik.

Antall István

Dél-koreai művészek kiállítása a Városi Galéria emeletén

Expresszív virágformák és hatalmas hegyvonulatok

Érd város nyitottságát jellemzi az a tény, hogy egy magyar szobrász és dél-koreai festők egyszerre, egy térben kiállíthatnak ebben a nagyszerű, régen áhított galériában, amelyre méltán lehetünk büszkék – hangsúlyozta köszöntőjében T. Mészáros András polgármester a Városi Galéria emeletén november 16-án megnyílt kiállításon.



Kéri Mihály festőművész a hozzáértő szemével méltatta az alkotásokat



Hegyyvonulatok és a csodálatos csillagos ég megjelenítése a távol-keleti művészet jellemzője, amit XXI. századi „átiratban”, csodálatos színekben láthatunk

Az érdi Városi Galéria ezúttal három dél-koreai festőművész – Kang Chan Mo, Kim Jeong-Soon, Kim Jung Hyen – valamint a magyarországi Párkányi Péter szobrászművész alkotásaiból

megrendezett közös kiállításnak adott otthont. T. Mészáros András polgármester mondott köszöntőt, kiemelve: az érdiak számára óriási jelentőségű, hogy a város végre saját művészeti

galériával dicsekedhet, hiszen benne húszéves álom vált valóra. Természetesen korábban is voltak kiállítások Érden, de azokat hol a Termál Hotelben, hol a művelődési központ oldaltermében rendezték meg. Kéri Mihály – aki már húsz évvel ezelőtt is a város kulturális értékeiért küzdött – javasolta a Gesztelyi Ház megvásárlását és galériává alakítását. Bár hosszú időbe telt, de megvalósult, és azóta méltó helyen kerülhet sor a kiállításokra. Ugyanakkor Érd város nyitottságát jellemzi, hogy magyar szobrász és dél-koreai festők egyszerre, egy térben kiállíthatnak itt, amire nemcsak büszkék lehetünk, de mindannyian gazdagodhatunk is általa – hangsúlyozta a polgármester.

Ezután Hende Csaba honvédelmi miniszter távollétében

– aki rendkívüli kormányzati elfoglaltsága miatt nem lehetett jelen – Kéri Mihály, aki maga is festőművész, nyitotta meg a tárlatot. Egyebek közt elmondta, hogy a párizsi „89 Galéria” vezetőjével folytatott tárgyalásnak, valamint a Termál Hotel ügyvezető igazgatója, Fülemen Róza közvetítői szerepvállalásának köszönhetően jött létre ez a kiállítás, amit a dél-koreai művelődési központ igazgatója is megtisztelt jelenlétével. A tárlat jó példa arra, hogy a művészet nem elszigetelt, hiszen Koreától Franciaországig, Németországtól a Távol-Keletig – és még sorolhatnánk, az országokat és kontinenseket – összeér! Mint ahogyan nemcsak a vizuális művészetekkel, hanem például a zenével is hasonló a helyzet, hiszen a világ bármely részén meg lehet érteni. Igaz, a képzőművészetben pár száz éve még a távol-keleti és az európai művészet igencsak messze áll egymástól, de a XIX. század végén már összeért, amikor az impresszionista festők, például Van Gogh használni kezdte azokat a vizuális kifejezéseket, amelyek a japán művészetre jellemzők. Ezen a kiállításon is fellelhetők mind a távol-keleti művészet, mind pedig a poszt-impresszionista stílus vonásai, például Kim Jeong-Soon festményein, ami érezhetően erősíti a távol-keleti és az európai művészetek közötti kapcsolatot. Kang Chan Mo meditációra, elmélyülésre indító, hatalmas hegyvonulatokat és a csillagos eget ábrázoló alkotásai viszont a távol-keleti művészet hagyományait hozza vissza, amelyben gyakran találkozunk kasírozott rizspapíron hegyvonulatokat ábrázoló tusrajzokkal, bár ezúttal mindezt már XXI. századi átírásban láthatjuk. Kim Jung Hyen nagyméretű papírfestményei is a francia impresszionista festészetre, főként Monet taviró-



T. Mészáros András hangsúlyozta: Érd nyitottságát jelzi, hogy a távol-keleti művészek és a magyar szobrász közös kiállításon mutatkoznak be



Távol-keleti vendégek a kiállítás megnyitóján

zás sorozatára emlékeztetnek, bár ezek a művek is távol-keleti szemléletre utalnak. A szürkés, nagyon finom árnyalatú háttérből erőteljes, expresszív virágformák rajzolódnak ki.

Párkányi Péter, a fiatal magyar, de már Európában és az Egyesült Államokban egyaránt ismert szobrászművész is érdekes világot látat. Bár a figuratív irányzatot műveli, a klasszikus, akár görögös formanyelvre utaló figurákat darabokra szedi,

és a fejeket, kezeket a levegőbe fekteti. Szobraikat a márvány, a bronz, a fém és a drótkötél ötvözetéből gyúrja. Merész formavilága nemcsak bátorságra utal, hanem meditációra, gondolkodásra is készíti a szemlélőt – emelte ki Kéri Mihály a négy alkotó munkáit jellemezve, az Érden mindeddig példa nélküli kiállítást megnyitva.

A tárlat december 7-ig látható a Városi Galéria emeleti termében. **Bálint Edit**

Hirdetmény

Érd Megyei Jogú Város Közgyűlése

a helyi önkormányzatokról szóló 1990. évi LXV. törvény 13. §-a alapján, a 455/2011. (XII. 15.) határozatában foglaltaknak megfelelően

2012. november 29-én, 17 órától

közmeghallgatást tart.

Helyszín: Polgárok Háza Díszterme – Érd, Alsó u. 3.

A közmeghallgatáson a megjelentek közérdekű kérdéseket és javaslatokat tehetnek.



METAL-SHEET
www.metal-sheet.hu



**Trapézlemez
Cserepeslemez**



Szendvicspanel



C és Z profil



Éreszcatorna

TRAPÉZLEMEZ 990 Ft/m²-től, CSEREPESEMEZ 1350 Ft/m²-től*

* Az akció 2012.11.30-ig, illetve a készlet erejéig érvényes.

Kiváló minőségű horganyzott és színes acéllemezéből trapézlemez, cserepeslemez, szendvicspanel, c és z profilok, gipszkartonprofilok, mobilgarázs gyártása és forgalmazása.







Tel.: +36 30 421 1551; +36 30 636 3797
+36 30 985 4214; +36 30 714 3985

E-mail: harangi@metal-sheet.hu
Web: www.metal-sheet.hu

06-1/888-99-88

NEM SORSOLÁSOS RENDSZER!!!

1 000 000 Ft	3 333 Ft / hó
5 000 000 Ft	16 666 Ft / hó
15 000 000 Ft	50 000 Ft / hó
40 000 000 Ft	133 330 Ft / hó



FLX
Havi Díj

Nyitvatartás
H - CS: 8.00 - 18.00 P: 8.00 - 17.00

HÍVJON MOST!

1095 Bp., Lechner Ödön fasor 2. (Boráros térenél)

*Hirdetésünk nem teljeskörű, részletekért érdeklődjön elérhetőségünkben.

Segítség rászorulóknak, krízishelyzetbe került embereknek

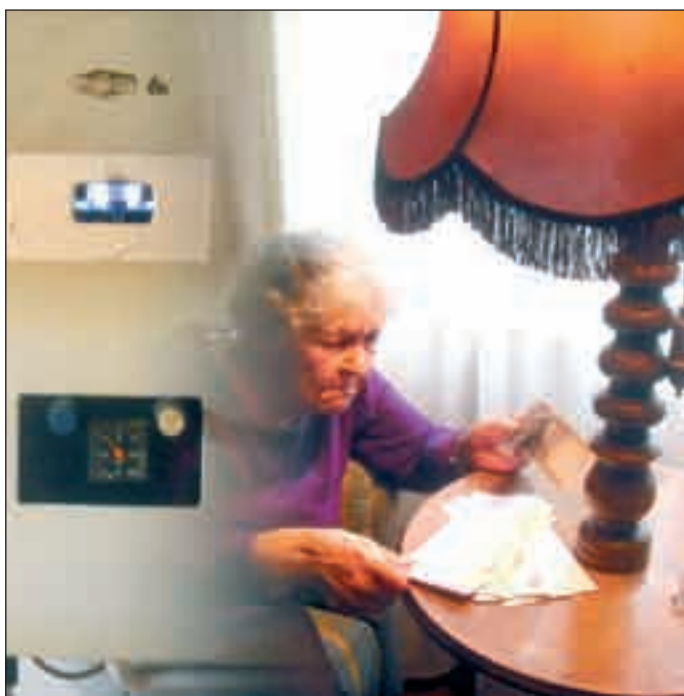
Önkormányzati segítséggel átvészelni a telet

Jön a tél, a hideg, nő a rezsizámlák összege (és sokaknál a befizetetlen csekkék mennyisége is). A rászorulóknak idén is igényelhetnek támogatásokat az önkormányzatnál. A város azoknak is segítséget nyújt, akik hirtelen krízishelyzetbe kerültek: nincs tüzelőjük, illetve fedél nélkül maradtak. Ahhoz, hogy idén se fagyjon meg senki az utcán vagy az otthonában, arra is szükség van, hogy az itt élők odafigyeljenek egymásra, és jelezzenek, mielőtt bekövetkezik a tragédia.

Kitart-e a tüzelő, miből telik a gyerekek téli cipőre a kinőtt helyett, hogyan lehetne spórolni a villanyszámlán, mikor fizessem be a gázt, hogy ki ne kapcsolják, ki tudok-e fizetni minden számlát a nyugdíjamból? Ezek a kérdések egyre több embert foglalkoztatnak évről évre, ahogy beköszönt a hideg – és bizony egyre több embernek teherként a karácsony is, mert jövedelmükből éppen csak a mindennapi életre futja, „extra” kiadásokra már nem. Sokan ilyen helyzetben (újabb) adósságba verik magukat, pedig a leginkább rászorultak olyan anyagi segítségben is részesülhetnek, amelyet nem kell visszafizetniük. Ezek az úgynevezett szociális támogatások, amelyek az önkormányzatnál igényelhetők – a megítélt összeget persze nem lehet új tévére fordítani, de a rezsizámlákra igen. Ezek egyike – mondhat-

ni: a legnépszerűbb – a normatív lakásfenntartási támogatás, amelynek feltételeit a szociális törvény szabályozza: legfőbb kritériuma, hogy az igénylő családjában az egy fogyasztási egységre (azaz emberre) jutó jövedelem nem haladhatja meg a 71 250 forintot. Tavaly ilyenkor 833 fő (illetve család) részesült ebben a támogatásban, együttesen több mint négymillió forint értékben.

Mint Dudás Erzsébet, a szociális és egészségügyi csoport vezetőjétől megtudtuk, 2012-ben már 1031-re emelkedett a fenti segítséget igénybe vevők száma. A támogatás háztartásonként általában 2500 és 10 ezer forint között mozog havonta, és – a kérelmező nyilatkozata alapján – elsősorban a közüzemi szolgáltató részére utalják. A korábbi években, mikor az egy fogyasztási egységre jutó jövedelem határa még jóval



A szerző felvétele

A rászorulóknak lakásfenntartási, illetve tüzelőtámogatást igényelhetnek – eladósodás helyett érdemes érdeklődni az önkormányzatnál

alacsonyabb volt, az önkormányzat helyi lakásfenntartási támogatásban is részesíthette a rászorulókat, de miután a jövedelemhatár több mint 70 ezer forintra emelkedett, ez az önkormányzati támogatás megszűnt – továbbra is igényelhető azonban a tüzelőtámogatás, amit az önkormányzat a saját költségvetéséből biztosít. A kérelmeket egyedileg bírálják el.

A Családsegítő Központ és a polgári védelem közös felderítő munkájának köszönhetően tavaly télen olyan emberek is részesültek tüzelőtámogatásban, akik nem voltak jelen a szociális ellátórendszerben; egy, az önkormányzat által szervezett akciónak köszönhetően 64 család jutott tüzelőhöz.

Sokan elmaradnak a számlák, törlesztőrészek befize-

A lakosság segítése is szükséges ahhoz, hogy a krízishelyzetbe került emberek gyors segítséget kapjanak. Ha olvasóink azt tapasztalják, hogy ismeretségi körükben valaki fedél nélkül vagy fűtetlen otthonban él, az alábbi számokon kérhetnek segítséget:

Munkaidőben:

- 06-23-522-344
- 06-23-366-104
- 06-23-366-105

Egyéb időpontokban:

- Felntörvosi ügyelet 06-23-365-274
- Gyermekorvosi ügyelet 06-23-365-770
- Családsegítő Szolgálat 06-20-231-6273
- 06-20-376-5363
- Hajléktalan-ellátás 06-20-319-6559
- Polgárőrség 06-30-2000-890

tésével. Ilyen esetben jelenthet segítséget az adósságkezelési támogatás, amelynek feltételeit a fent már említett szociális törvény szabályozza. Az egyedülálló esetén az 57 ezer forintot, és akinek a rezsizámlákra ötvenezer forint vagy annál több, valamint a tartozása legalább fél éve fennáll, vagy a szolgáltatást a nemfizetés miatt kikapcsolták. A közüzemdíj-tartozás mellett a lakbér- és közösköltség-hátralék, valamint a hitelintézetrel kötött kölcsön-szerződésből fennálló hátralék rendezésére is igénybe lehet venni ezt a támogatást. A helyi szabályozás értelmében a villanyszámla-tartozásból maximum 100 ezer forintot vonhatunk be az adósságkezelési szolgáltatásba, a gáz- és távfűtés esetében 200 ezer forintot, illetve lakbérhátralék esetében 100 ezer forintot, a lakáscélú kölcsön-szerződésből pedig 400 ezer forintot. A megítélt összeg a fennálló adósság legfeljebb

75 százalékát fedezheti – a fennmaradó 25 százalékot az ügyfélnek kell kifizetnie egy összegben vagy részletekben. Az adósságkezelési támogatás a Családsegítő Központnál igényelhető.

Az önkormányzat azonnali segítséget nyújt a krízishelyzetbe került lakosoknak – fűtetlen lakásban, gondoskodás vagy fedél nélkül élő embereknek. Ehhez azonban szükség van a lakosság segítségére, odafigyelésére is. Aki azt látja, hogy a környezetében valaki krízishelyzetbe került, vagy a nagy hidegben fedél nélkül él, a lent olvasható telefonszámokon jelezheti. Múlt télen nem volt fagyhalál a városban – ez annak is köszönhető, hogy az önkormányzat által fenntartott éjjeli menedékhelyen minden betérőt fogadni tudtak, a napali melegedőben pedig meleg ételhez jutottak a rászorulóknak. Megfagyni azonban nemcsak az utcán, hanem otthon is lehet, ha a hőmérséklet a lakásban tartósan 14 fok alatt marad. Ezek a tragédiák is kivédhetők némi odafigyeléssel – és egy telefonszám felhívásával.

Ádám Katalin

A gyémántlakodalmon is túl

Hatvanegyedik házassági évfordulóját ünnepelte november 10-én a Hangodi házaspár. Nemcsak a családjuk, hanem a város is köszöntötte őket ebből az alkalomból.



Hangodi Imrét és feleségét T. Mészáros András is köszöntötte házasságuk 61. évfordulója alkalmával

November 10-én tartotta hatvanegyedik házassági évfordulóját a Hangodi házaspár. Ahogy eddig, úgy idén is családi körben ünnepeltek, lányukkal, unokáikkal.

– Bizony, mi azért házasodtunk össze annak idején, mert szerettünk volna otthon, családot – addig mindketten rokonoknál tengtünk-lengtünk. Aztán összecsiszolódtunk. Én gyerekkoromban Érden éltem, aztán rokonokhoz költöztem Kecelre, ott ismerkedtünk össze a férjemmel, biciklizés közben. Miután összeházasodtunk, visszajöttünk Érdre, először egy kis albérletben éltünk, mondhatni nyomorogtunk, majd 1964-ben telket vettünk, építkeztünk,

később a szoba-konyhás házat bővítettük. Szerencsések voltunk, mindketten dolgoztunk, kaptunk kölcsönt is – mesélt életükről Hangodiné Erzsike néni. Hogy mi a titka ennek a hosszú házasságnak? Erzsike néni felnevetett: – Hát hogy váltunk volna el, hova költöztünk volna? Összecsiszolódtunk, együtt gyártuk az életet – tette hozzá.

A család nemcsak a házassági évfordulót üli meg így november közepén, hanem az Erzsébet- és Imre-napot is. Erzsike néni jól emlékszik még arra az alkalomra, amikor családi körben az aranylakodalmutat ünnepelték – megmutatta a virágkosarat is, amit akkor kapott. Idén is

kapott egy szép ajándékosarat – és persze egy nagy csokor virágot –, amit a város nevében a polgármester adott át a házaspár otthonában.

Hangodi Imre büszkén mutatta T. Mészáros Andrásnak az anyakönyvi kivonatot, amely tanúsítja 1951. november 10-én, Kecelen kötött házasságukat.

– Jómagam régóta ismerem Hangodi Imre bácsit. Nagyon tiszteltem, hogy több mint hatvan éve kitanak egymás mellett, felnevelték a lányukat, az unokáikat. Úgy érzem, hogy ezeket az érdemeket is észre kell venni és el kell ismerni – hangsúlyozta T. Mészáros András.

Ádám Katalin

Több pénzzel távozhatsz, mint amennyivel beléptél!

Akciós EUR, USD, CHF és GBP Betétek (EBKM: 3,25%)
Magánszemélyek részére 180 napos futamidejű lekötésre, új és meglévő forrásra is

Akciós Forint Betét (EBKM: 8,25%)
Magánszemélyek részére 60 napos futamidejű lekötésre, újonnan elhelyezett forrásokra

Akciós Betéti Gyűjtőszámla (EBKM: 8,50%)
Magánszemélyeknek, 1, 3 vagy 5 éves tartós lekötött betétekhez, akár kamatadómentesen.

Talpon Megtakarítási Számla (EBKM: 0,10%-5,75%)
Magánszemélyeknek, havi 5000 Ft-tól, akár 5,75%-os kamattal, rugalmas hozzáféréssel

A bizalom összeköt.

Érdeklődjön megtakarítási termékünk részleteiről bankfiókjainkban, telefonon a 06-40-41-42-43-as számon vagy az interneten, a www.kamatshop.hu-n!

Kulturális és tudományos programok

2012. november 26. – december 2.



Szepes Gyula Művelődési Központ
Érd, Alsó u. 9.
Tel.: 06-23/365-490
www.szepesmk.hu. Kérjük, iratkozzon fel hírlevelünkre!
Jegyvásárlás: Hétfő: 10-18, kedd-csütörtök 8.30-15.30, péntek 8.30-12.00 óráig.

A Szepes Gyula Művelődési Központ termei bérbé vehetők kulturális, közművelődési alaptevékenységgel összeegyeztethető célokra.
Információ: Szász Istvánné
06-23/365-490/112

Vitalitás klub
Információ: Makai József
06-20/911-4652
www.vitalitasklub.com
November 26., hétfő 17 óra



Dumaparti, esetleg nótázás is.
Vezeti: Makai József

Varga Zoltán Rováskör
Czippán István
06-30/96-00-566
2012. november 27-én, kedden 17 órakor



„Lehel kürtje és a Szent László- legenda, és faliképek azonos-sága”
Előadó: Rostás László

Kertbarátkör
Helyszín: Lakótelepi Klubövezet, Enikő u. 2.
November 30., péntek 17 óra



Adventi koszorú készítése.
Várjuk az iskolásokat és a nagycsaládosokat is!
Vezeti: Ács Kata

Irodalomkedvelők klubja
Információ: Daróci Lajosné
06 30/420 409
November 30., péntek 17 óra
Az IRKA irodalmi pályázat díj-átadása. Vezeti: Daróci Lajosné

2012. december 2-án, vasárnap 11 órakor
„Kócszakállú Mikulás”
Huzella Péter gitáros-énekes
Mikulás-váró műsora



Minden 14 év alatti gyermek ajándékot kap a Mikulástól!
Csomagjegy: 600 Ft.
Belépőjegy: 1000 Ft.
Családi jegy: 3200 Ft.

Kiállítások
A művelődési központ kamara-termében
A Poly-Art alapítvány kiállítása.
Megtekinthető: 2012. november 27-ig.

Az előtéri kiállítóterben
November 27-ig
„Textilszobrászat
– egy vadonatúj technika a kreativitásban. Mach Márti textilszobrász kiállítása.

A Városi Galériában
(Érd, Alsó u. 2.)
November 28-ig



„Az elmúlás kövei”
Nagy Imre Gyula festőművész kiállítása

A Városi Galériában
(Érd, Alsó u. 2.)



Kang Chan Mo, Kim Jeong-soon, Kim Jung Hyen dél-koreai művészek és **Párkányi Péter** szobrászművész kiállítása.
A kiállítás megtekinthető: 2012. december 7-ig.

Felhívás betlehem készítésére



A Szepes Gyula Művelődési Központ betlehemes kerámia-kiállítást rendez, melyre kiállítók jelentkezését várja. A kiállításra készülők alkotások kapcsolódjanak a karácsonyi ünnepkörhöz, betlehemi jelenet, annak szereplőit ábrázolják. A kerámiákat készíthetik a jelentkezők egyénileg, de közösségi alkotások is bemutatásra kerülhetnek. Várjuk művészek és amatőrök,

valamint művészeti iskolák, művészeti csoportok közös munkáját is. A kiállításra egy legfeljebb három népi, illetve iparművészeti jellegű, tárlóba, illetve falra kihelyezhető kerámiaalkotást adhat be.
Az alkotások beadási ideje: 2012. november 26-tól 28-ig (hétfő, kedd, szerda) 8-18 óráig a Szepes Gyula Művelődési Központban (Érd, Alsó u. 9.).
Bővebb információ: Lukács Orsolya, 23/365-490/102-es mellék.

Számítógép- és internethasználati tanfolyam
Kezdőknek: Windows-szövegszerkesztés, internet 20 órában, 40 órában.
Haladóknak: Excel, Acces, Power Point, internet, IT-alapismeretek 20 órában.
ECDL-vizsgára felkészítés!
Intenzív tanfolyamok.
Kiscsoportos foglalkozások.
Szövegszerkesztés két hét alatt.
Kedvezmények nyugdíjasoknak, gyesen lévőknek!
Jelentkezés: Nagy Éva tanfolyamvezetőnél: 06-30/640-6946

Előzetes:

2012. december 8-án, szombaton 9-12 óráig
Baba-mama bőrre



Használt gyermekruhák cseréje, vására.
További információ: Czinderné Bea, 06-20/448-5121

Színházbérlés 2012. ősz, III/3.
December 30-án, vasárnap 15 órakor
Ronald Harwood:

A nagy négyes
Molnár Piroska, Vári Éva, Benedek Miklós, Szacsavay László
Ünnepelt operaénekesek, a tenor, a basszus és az alt, akik visszavonultak már, és egy békés művészotthonban élnek. Egy nap váratlanul beköltözik a szoprán is, és teljessé válik az egykori legendás Nagy Négyes. Minden szerep változatlan: a kamaszosan túlfűtött Rigoletto, a kacér Maddalena, az érzékeny Herceg, a kiszámíthatatlan Gilda. Sérélmek, vonzalmak, mintha tegnap történtek volna, véd- és dacszövegségek, mintha tegnap költettek volna.

És előttük a nagy feladat: egy Verdi-gála, hosszú évek után újra a közönség előtt. De olyan-e ma is a hangjuk, mint fénykorukban?
Ronald Harwood (Az öltöztető, illetve A zongorista Oscar-díjas szerzője) szindarabjában az örökifjúságról és a művészet hatalmáról mesél iróniával, sok humorral.
Alkalmi belépőjegy: 2800 Ft.

Szepes Gyula Művelődési Központ
2012. november 24-én, szombaton 17 órakor



Apostol-koncert
Belépő: 2500 Ft.
Minden érdeklődőt szeretettel várunk!



2030 Érd, Budai út 4.
Tel.: 06-23-363-036
www.foldrajzimuzeum.hu
info@foldrajzimuzeum.hu
Nyitva tartás november 30-ig: keddtől vasárnapig: 10-18 óráig.
December 1-jétől téli nyitva tartás: Keddtől péntekig: 10-17-ig. Szombat-vasárnap: 10-18-ig.

Állandó kiállítások

- Magyar utazók, földrajzi felfedezők.
- A Kárpát-medence tudományos feltárói.
Belépőjegyárak:
Teljes árú: 800 Ft.
Kedvezményes: 400 Ft.
Tárlatvezetési díj: 3000 Ft/kiállítás.
- Hely- és sporttörténeti kiállítás.
Teljes árú: 400 Ft.
Kedvezményes: 200 Ft.

Időszakos kiállítás

Közel Afrikához
Magyar László életútját, munkásságát bemutató kiállítás. A kiállításához kapcsolódó múzeumpedagógiai óra igényelhető.
Jelentkezés: Buttinger Dániel múzeumpedagógusnál, tel.: (06-23) 363-036.

A Magyar Földrajzi Múzeum konferenciaterme és tetőtéri előadóterme 50 fős rendezvényekre bérbé vehető kulturális, közművelődési alaptevékenységgel összeegyeztethető célokra.

Információ:
Kovács Nóra, (06-23) 363-036



Csuka Zoltán Városi Könyvtár programja
Rendezvényeiről, a könyvtár szolgáltatásairól bővebb információt talál a www.csukalib.hu honlapon! Tel.: 23-365470

Felnőttkönyvtári előzetes
December 5. (szerda) 17 óra
Író-olvasó találkozó **Schäffer Erzsébet**tel.

Könyvtári részlegeink nyitva tartása

Felnőttkönyvtár:
(Érd, Hivatalnok u. 14.
Tel.: 23/365-470)
hétfő-kedd: 10-19 h
szerda: szünnap
csütörtök-péntek: 10-18 h
szombat: 8-13 h

Gyermekkönyvtár:
(Érd, Hivatalnok u. 14.
Tel.: 23/365-470)
hétfő-kedd: 10-18 h
szerda: szünnap
csütörtök-péntek: 10-17 h
szombat: 8-13 h

Zenei könyvtár:
(Érd, Alsó u. 27.
Tel.: 23/524-070)
hétfő: 10-18 h
szerda: szünnap
kedd, csütörtök: 12-17 h
péntek: 10-17 h

Parkvárosi fiókkönyvtár:
(Érd, Bem tér.
Tel.: 23/367-162)
hétfő: zárva
kedd: 10-18 h
szerda: szünnap
csütörtök: 12-17 h
péntek: 12-16 h

Jószomszédság Könyvtára:
(Érd, Sárd u. 35.
Tel.: 23/375-933)
hétfő: zárva
kedd: 10-18 h
szerda: szünnap
csütörtök-péntek: 12-17 h

Szeretettel várjuk rendezvényeinket!

TETŐZSINDELY MINTABOLT
www.tetouzlet.hu

Polikarbonát lemez akció!
10 mm víztiszta
2.900 Ft/m²
Az árak az áfát tartalmazzák!
Az akció a készlet erejéig tart!

OSB AKCIÓ
Például: 12 mm
3.499 Ft/tábla
Az árak a 27% áfát tartalmazzák!
Az akció a készlet erejéig tart!

2030 Érd, Balatoni út 1/E. Tel.: 06-23/364-561, 06-20/440-6373
Nyitva tartás: hétfőtől-péntekig 8-17 óráig, szombaton 8-12-ig

CENTRÁL
ÉTEREM & BÉRFŐ

Várjuk Önt Érd központjában a volt Horváth Fogadóban

Bőséges tradicionális vasárnapi ebéd svédasztalon 1.990.-/fő
11:30-15:00 között

Fergeteges szilveszteri multság!
Finom ételek - diszkó slágerek előben - játék és tombola
Jegyek elővételben a helyszínen **9.500.- Ft/fő**

További kedvezmények és részletes információ: facebook.com/centralborhaz

étterem – rendezvény – szállás
Érd, Diódi út 3-5, www.centralborhaz.hu
Telefon: 06-23-362-370

Szennyvízcsatorna bekötés

Telken belüli csatornahálózat kiépítése tervezéstől a teljes kivitelezésig leinformálható referenciákkal rendelkező szak kivitelezéstől piaci áron!

Garancia 5 év,
Kivitelezési árunk, normál talaj esetén:
4 800 Ft/m

Árunk tartalmazza a munkadíjat, teljes anyagok költségét, Áfa-t
ÉRD, TÁRNOK, DIÓSD
Kérje díjmentes helyszíni felmérésünket!

Tel.: +36 30 405 44 95 E-mail: mep@puhasoft.hu

PAPLANKÉSZÍTÉS
ÁGYTOLLTISZTÍTÁS

Elhasználított ágyneműjéből a tollat, pelyhet korszerű német technológiával kiszűrve és új pehelybiztos anyagba töltve gyönyörű paplant, párnát készítünk Önnek.

Sőkút:
06-23-341-658
www.tollpaplanttisztitas.hu

KIEMELKEDŐ LEHETŐSÉG ÖNNEKI!

Szociál-hátréttal rendelkező pályázók
Pénzügyi tanácsadókat és Értékesítési Vezetőket
keres.

Olyan diplomás illetve főtudósított szakembereket várunk akik:
+ állásuk és leendő munkájuk
+ pozitív beállítottságúak
+ és akik szeretnék saját jövőjüket megtervezni!

ING

Kérjük, jelentkezését elküldözni a következő e-mail címre: szoci@puhasoft.hu vagy keressen minket telefonon!

Megnyílt a Poly-Art Alapítvány őszi tárlata

Közgazdaságtan és festészet

A Poly-Art Alapítvány 18. alkalommal rendezte meg éves tárlatát, melyet ezúttal dr. Kubassek János múzeumi igazgató nyitott meg, az eseményen Deák Mihály operaénekes és fia működött közre. Szabó Johnt, az egyik alkotót kérdeztem a művészettel való kapcsolatáról.



A megnyitót Somfai István, az alapítvány elnöke vezette be



Deák Mihály operaénekes Verdi művészetéről beszélget

Hogy mire fordítjuk figyelmünket, sokszor függ attól, hogy mi iránt érdeklődünk, milyen kötelezettségeket vállaltunk, vagy egyszerűen mi az, amit érzékszerveink felfognak, s valamilyen formában szerepet játszik az életünkben. A változó mértékű összpontosítás változatos gondolatokkal és tevékenységekkel jár együtt, ám a felfedezhető hasonlóságok révén ezek csoportosíthatók, és önálló területeket alkothatnak.

A Poly-Art Alapítvány nevében is utal a sokféleségben rejlő azonosságra, hiszen a hozzájuk kerülő alkotások mindegyike valamely művészeti ágat képviseli. A november 9-én nyílt tárlaton 33 alkotó 75 művét tekinthette meg a közönség a Szepes Gyula Művelődési Ház kiállítótermében. Somfai István, a kuratórium elnöke örömmel jelentette be, hogy az idén 18. alkalommal megrendezett eseményen tízzel többen állítottak ki, mint tavaly, 12-en először jelentkeztek, 10 alkotónak pedig már önálló tárlata is volt. A különböző technikákkal készült képek mellett láthatunk fából, fémből, textilből és kerámiából készült műveket is, amelyek kiválasztásában Eőry Emil szobrászművész is közreműködött. Az alkotók Érd, Tárnok, Diósd, Ercsi, Százhalombatta és Budafok lakosai, akik eltérő korosztá-

lyokat képviselnek, hiszen a legfiatalabbak 20 év alattiak, a legidősebb résztvevő pedig 75 éves. A megnyitón Deák Mihály operaénekes kápráztatta el művészetével a közönséget, Verdi Ernani című operájából adta elő Don Silva áriáját, zongorán kísérte Deák Balázs.

A Poly-Art egy közösséget formál, amelyben az emberek megmutatják az értékeiket, ezzel is erősítve az összetartozást – hangzott el Kubassek János múzeumi igazgató megnyitó beszédében. A tudománytörténetben jártas geográfus sorra vette azokat az alkotásokat, amelyek valamilyen gondolattal ébresztettek benne, és megosztotta a hallgatósággal azokat az élményeket, amelyek ennek hatására felelevenedtek. Fűszálak, felhők, harmatcseppek, meglátása szerint ezekben is észre kell venni a szépet, de már néhány vonallal is lehet sokat és értéket adni. Ezt a gondolatot felkarolva tekintetem körbe a kiállításon, s tudatosan kerestem azt az alkotást, amely szinte észrevétlenül szólít meg, egyszerre vegyül el és válik ki a többi közül. Így álltam meg Szabó John Kompozíció című képe előtt, amely geometrikus vonalvezetésével eltérő világot képvisel a kiállítás többi, ugyanakkor értéket adó, ám zömében figuratív alkotásától. Mint az alkotóval folytatott beszélgetés-



Czomba Imréné: Ősvíz

A szerző felvétel

ből kiderült: a 21. életében járó fiatal alkalmazott közgazdaságtant tanul a budapesti Corvinus Egyetemen, ám felsőfokú tanulmányait a Moholy-Nagy Művészeti Egyetemen kezdte, ehhez is köthető a művészetek iránti vonzalma. Elmondása szerint 4-5 éve fest, amihez az alapokat Zalaváriné Muk Ágota, az érdi Vörösmarty Mihály Gimnázium tanára segítségével sajátította el. Sokat adott neki a Szerencsi Szabadiskola is, ahol Fajó János vezetésével hozzáértő szakemberek kezei alatt végezhetek művészeti tevékenységet nyaranta az oda látogató diákok. Johnny képeit, amelyek leginkább akrillal készülnek kartonra, a konstruktív és az expresszív irányzatokra jellemző forma- és színvilágot hatja át, de sokak szerint tükröződik bennük az amerikai festők látásmódja is, ami nem meglepő, tekintettel a Torontóban töltött gyermekkorára. Rothko, Diebenkorn, Matisse – néhány művész, akiket említ, de eleinte fontosabbnak tartotta a geometrikus szemléletet, így Picasso is nagy kedvence volt. Mostanában puhítja, másképp interpretálja a látványt, de továbbra is hatnak rá a szögletes, keményebb vonalak és formák, amihez ő a városi élet szeretetét is köti. Számára a festészet egy filozófia tükrö, manifesztálódása annak, ami benne megfogalmazódik, egy nézőpontnak, szemléletnek a kivetülése a valóságba, illetve az ő kapcsolata a világgal. Ez abszolút összeegyeztethető azzal, amit az egyetemen tanul, mert mindkettőt ugyanaz a filozófia hatja át. Második alkalommal állt ki a Poly-Art-on, de számos tárlat résztvevője volt már, és előkészületben

van egy egyéni kiállítása is. Mindemellett nagy megtiszteltetésnek vette, hogy Somfai István meghívta erre a sokrétű tárlatra, mert kuriózumnak tartja. Kérdésemre, hogy szerinte mi a feladata a művészetnek, vagy hogy van-e egyáltalán feladata, válaszképp újabb neveket említ, köztük Schopenhauerét is, aki szerint a mű élvezete az egyik legfelszabadítóbb élménye az embernek, azok közé tartozik, amelyek a szorongást feloldják. Johnny hozzászól, hogy ő azért szereti, mert nem kell, hogy feladata legyen, de rá tud világítani dolgokra, egyébként meg mindenki arra használja, amire akarja.

Mindnyájunknak felelőssége van abban, hogy hogyan megyünk előre a világban. Mindnyájan úton vagyunk, megünnkel valahová, nem mindig tudjuk, hogy mi a cél, de azért elindulunk, s néha az út a cél maga. Ahová igazán érdemes eljutni, oda nem vezet rövidebb út. [...] A negatív hatásokból, a kudarcokból is lehet tanulni, a sikertelenség is vihet előre, mert ezeket az érzéseket is meg lehet fogalmazni úgy, hogy az jó irányba visz minket, a művészet ebben is tud segíteni. – Ezek a mondatok ugyancsak Kubassek Jánostól, a megnyitóbeszédében hangzottak el. A kiállításon látotakból merítve pedig ajánlható mindenkinek, aki befogadóképesnek érzi magát mások szemléletmódja megismerésére, hogy látogasson el akár a Poly-Art november 27-ig megtekinthető tárlatára, akár egyéb kiállításokra, hiszen az életünket gazdagító inspiráció bárhol, bármilyen formában felbukkanhat.

EG

Rádió FM 87.8 MHz – Érd közösségi médiaszolgáltatója

Adás: 0-24 óráig. Vételkörzet: Érd város.
Elérhetőség: 87,8 MHz URH, kábelen: 98,6 MHz
internet: www.radioerd.hu

- Állandó műsorok:** hírek napközben minden egész órában, Érd hírei napközben minden óra 30-kor.
- 6-11 Magazinmóser**
Szivárvány, Világjáró-magazin, Retikul, Konyhafőnök ajánlata
- 11-14 Paravánrádió**
Hiteleti műsor, Digitális kultúra, Live World
- 14-18 Közösségi magazin**
Kilátó – szatirikus magazin (m. v. Szakálos Dénes-Ágó Simon), WRC-magazin
- 18-22 Katapult...**
Katapult az állatkertből, Sportmúzeum, Movie and Music
- 22-06 Könyv-színház-muzsika**
Hangskönyvek, bédekkerek igényes zenével...
Üzemeltető: Extrém Business Kft. Stúdió: 2030 Érd, Jegyző út 14.
Telefon: stúdió – 23/363-411, hirdetésfelvétel – 30/958-4896



Rádió FM 87.8 Érd
– Mi tudjuk, mi folyik Érdem...

Az



műsora

2012. november 26. – december 2.

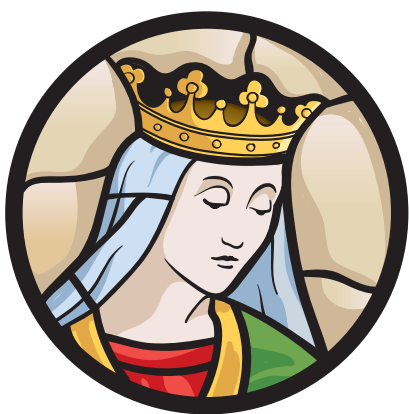
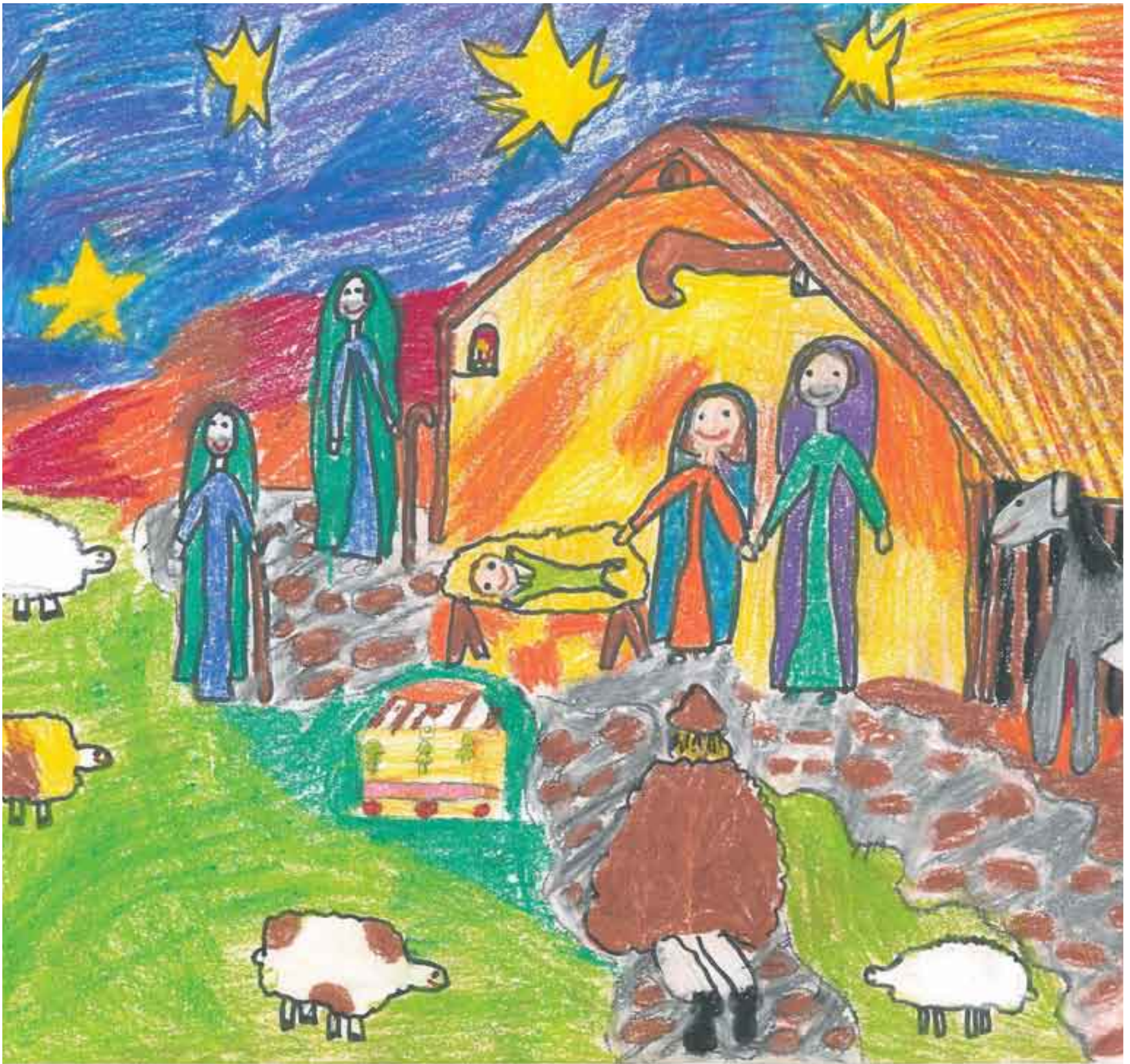
november 26., hétfő		november 30., péntek	
08:00	Érdi Panoráma	08:00	Híradó
08:30	Polgár-társ	08:20	Bibliai Szabadegyetem
09:00	Csillagszem	09:20	Polgár-társ
09:30	Négyesemközt	09:50	Magyarok a balkáni háborúban, 1991-97, 4/1., magyar dokumentumfilm-sorozat, 51'
09:50	Izörzök, Szólád, 50/33. gasztronómiai magazin magyarországi tájakról, 31'	10:40	1100 év Európa közepén, Bayer Zsolt és Nemes Tibor filmje, 45. rész
	Róka Ildikó és Móczár István műsora	11:10	Négyesemközt
10:20	Érdi Panoráma	11:25	Fénykép
10:50	Polgár-társ	15:00	Híradó
11:20	Csillagszem	15:15	Fogadóóra, kérdezzen a polgármestertől
15:15	Négyesemközt	15:45	Magyarok a balkáni háborúban, 1991-97, 4/1. magyar dokumentumfilm-sorozat, 51'
15:35	Érdi Panoráma	16:35	Négyesemközt
16:05	Csillagszem	16:55	Erzsébet-tábor, 3/2., dokumentumfilm, 26'
16:35	Izörzök, Szólád, 50/33. gasztronómiai magazin magyarországi tájakról, 31'	17:25	Polgár-társ
	Róka Ildikó és Móczár István műsora	17:55	Fénykép
17:05	Magyarok az emberek földjén, 14/11. magyar ismeretterjesztő filmsorozat, 30'	18:25	Itthon – Otthon. Tisza és környéke, 12/11., ismeretterjesztő és kulturális filmsorozat, 30'
	Rendező: Cséke Zsolt	19:00	Híradó
17:35	Polgár-társ	19:15	Vers Joó Lászlóval
18:05	Négyesemközt	19:25	Négyesemközt, beszélgetés aktuális témákról
18:25	Itthon – Otthon. Tisza és környéke, 12/11. ismeretterjesztő és kulturális filmsorozat, 30'	19:45	Kézilabda-mérkőzés
19:00	Híradó	21:15	Magyarok az emberek földjén, 14/11. magyar ismeretterjesztő filmsorozat, 30'
19:15	Vers Joó Lászlóval		Rendező: Cséke Zsolt
19:25	Négyesemközt, beszélgetés aktuális témákról	21:45	Híradó
19:45	Kézilabda-mérkőzés	22:00	Izörzök, Magyarregy, 50/32. gasztronómiai magazin magyarországi tájakról, 31'
21:15	Magyarok az emberek földjén, 14/11. magyar ismeretterjesztő filmsorozat, 30'		Róka Ildikó és Móczár István műsora
21:45	Híradó	22:30	Négyesemközt, ism.
22:00	Izörzök, Magyarregy, 50/32. gasztronómiai magazin magyarországi tájakról, 31'	22:50	Polgár-társ
	Róka Ildikó és Móczár István műsora		
22:30	Négyesemközt, ism.	november 27., kedd	
22:50	Polgár-társ	08:00	Híradó
		08:15	Négyesemközt
		08:30	Izörzök, Magyarregy, 50/32. gasztronómiai magazin magyarországi tájakról, 31'
			Róka Ildikó és Móczár István műsora
		09:00	187 magazin
		09:30	Kézilabda-mérkőzés
		11:00	Csillagszem
		11:30	Itthon – Otthon. Tisza és környéke, 12/11. ismeretterjesztő és kulturális filmsorozat, 30'
		15:00	Híradó
		15:15	187 magazin
		15:45	Izörzök, Magyarregy, 50/32. gasztronómiai magazin magyarországi tájakról, 31'
			Róka Ildikó és Móczár István műsora
		16:15	Négyesemközt
		16:35	Bibliai Szabadegyetem, Péter vallástétele, 60'
		17:35	Itthon – Otthon. Tisza és környéke, 12/11. ismeretterjesztő és kulturális filmsorozat, 30'
		18:05	Négyesemközt
		18:25	1100 év Európa közepén, Bayer Zsolt és Nemes Tibor filmje, 45. rész
		19:00	Híradó
		19:15	Vers Joó Lászlóval
		19:25	Négyesemközt, beszélgetés aktuális témákról
		19:45	Fénykép
		20:15	1100 év Európa közepén, Bayer Zsolt és Nemes Tibor filmje, 45. rész
		20:45	Híradó
		21:00	Erzsébet-tábor, 3/2. dokumentumfilm, 26'
		21:30	Négyesemközt, ism.
		21:50	Fénykép
		november 28., szerda	
		08:00	Híradó
		08:30	Fénykép
		09:00	Magyarok az emberek földjén, 14/11., magyar ismeretterjesztő filmsorozat, 30'
			Rendező: Cséke Zsolt
		09:30	Négyesemközt
		09:50	Izörzök, Szólád, 50/33. gasztronómiai magazin magyarországi tájakról, 31'
			Róka Ildikó és Móczár István műsora
		10:20	Polgár-társ
		10:50	Erzsébet-tábor, 3/2., dokumentumfilm, 26'
		11:20	1100 év Európa közepén, Bayer Zsolt és Nemes Tibor filmje, 45. rész
		11:50	Négyesemközt
		15:00	Híradó
		15:15	Izörzök, Szólád, 50/33. gasztronómiai magazin magyarországi tájakról, 31'
			Róka Ildikó és Móczár István műsora
		15:45	Négyesemközt
		16:05	Bibliai Szabadegyetem, Péter vallástétele, 60'
		17:05	Fogadóóra, kérdezzen a polgármestertől
		17:35	187 magazin
		18:05	Négyesemközt
		18:25	Itthon – Otthon. Tisza és környéke, 12/11. ismeretterjesztő és kulturális filmsorozat, 30'
		19:00	Híradó
		19:15	Vers Joó Lászlóval
		19:25	Négyesemközt, beszélgetés aktuális témákról
		19:45	Mozgás, sportmagazin
		20:15	Magyarok a balkáni háborúban, 1991-97, 4/1., magyar dokumentumfilm-sorozat, 51', rendező: Tóth Péter Pál
		21:05	Híradó, ism.
		21:25	Mozgás, ism.
		21:55	Négyesemközt, ism.
		22:15	Itthon – Otthon. Tisza és környéke, 12/11., ismeretterjesztő és kulturális filmsorozat, 30'
		november 29., csütörtök	
		08:00	Híradó
		08:15	Mozgás
		08:45	Négyesemközt
		09:00	Csillagszem
		09:30	1100 év Európa közepén, Bayer Zsolt és Nemes Tibor filmje, 45. rész
		10:00	Érd Megyei Jogú Város közgyűlésének élő közvetítése
		15:00	Híradó
		15:15	1100 év Európa közepén, Bayer Zsolt és Nemes Tibor filmje, 45. rész
		15:45	Négyesemközt
		16:05	Bibliai Szabadegyetem
		16:45	Négyesemközt
		17:05	Fogadóóra, kérdezzen a polgármestertől
		17:35	187 magazin
		18:05	Négyesemközt
		18:25	Itthon – Otthon. Tisza és környéke, 12/11., ismeretterjesztő és kulturális filmsorozat, 30'
		19:00	Híradó
		19:15	Vers Joó Lászlóval
		19:25	Négyesemközt, beszélgetés aktuális témákról
		19:45	Mozgás, sportmagazin
		20:15	Magyarok a balkáni háborúban, 1991-97, 4/1., magyar dokumentumfilm-sorozat, 51', rendező: Tóth Péter Pál
		21:05	Híradó, ism.
		21:25	Mozgás, ism.
		21:55	Négyesemközt, ism.
		22:15	Itthon – Otthon. Tisza és környéke, 12/11., ismeretterjesztő és kulturális filmsorozat, 30'
		december 1., szombat	
		09:00	Híradó
		09:30	Polgár-társ
		10:00	Négyesemközt
		10:20	Izörzök, Bálványos, 50/34., gasztronómiai magazin magyarországi tájakról, 31'
			Róka Ildikó és Móczár István műsora
		10:50	Kézilabda-mérkőzés
		15:00	Híradó
		15:20	Csillagszem
		15:50	Négyesemközt
		16:10	Magyarok a balkáni háborúban, 1991-97, 4/1., magyar dokumentumfilm-sorozat, 51'
			Rendező: Tóth Péter Pál
		17:00	Bibliai Szabadegyetem
		18:00	Fénykép
		18:30	Izörzök, Bálványos, 50/34., gasztronómiai magazin magyarországi tájakról, 31'
			Róka Ildikó és Móczár István műsora
		19:00	Érdi Panoráma, heti események összefoglalója
		19:30	Csillagszem
		20:00	1100 év Európa közepén, Bayer Zsolt és Nemes Tibor filmje, 45. rész
		20:30	Háromszoros visszavágó francia vígjáték, 95'
			Rend.: Fabien Onteniente Fsz.: Gérard Lanvin, Laurent Deutsch
		22:05	Érdi Panoráma
		22:35	Csillagszem
		december 2., vasárnap	
		09:00	Érdi Panoráma
		09:30	Mozgás
		10:00	Négyesemközt
		10:20	Bibliai Szabadegyetem, Jézus megdicsőülése és a templomadó, 60'
		11:20	Polgár-társ, vallási és nemzeti magazin
		11:50	Izörzök, Bálványos, 50/34., gasztronómiai magazin magyarországi tájakról, 31'
			Róka Ildikó és Móczár István műsora
		15:00	Érdi Panoráma
		15:30	Izörzök, Bálványos, 50/34. gasztronómiai magazin magyarországi tájakról, 31'
			Róka Ildikó és Móczár István műsora
		16:00	Bibliai Szabadegyetem
		17:00	Háromszoros visszavágó, francia vígjáték, 95', rend.: Fabien Onteniente, fsz.: Gérard Lanvin, Laurent Deutsch
		18:35	Magyarok az emberek földjén, 14/12., magyar ismeretterjesztő filmsorozat, 30'
			Rendező: Cséke Zsolt
		19:05	1100 év Európa közepén, Bayer Zsolt és Nemes Tibor filmje, 46. rész
		19:35	Fénykép
		20:05	Mozgás
		20:35	Polgár-társ
		21:05	Érdi Panoráma
		21:35	Fénykép
		22:05	Fogadóóra, kérdezzen a polgármestertől

A Rádió 87.8 MHz műsorán

minden hétköznap 11-12 óra között

Elmélkedések
címmel

Böjte Csaba, illetve Gál Jenő szerzetes gondolatait, eszmefuttatásait hallhatják.



Erzsébet-utalványt Karácsonyra is!

Rendeljen, hogy Öné lehessen a 250 darab
100 000 forint értékű Erzsébet ajándékosár egyike!

A karácsonyi nyereményjáték időtartama:
2012. november 8. - 2012. december 21.

További információk:

www.erzsebetutalvany.hu



Csatornázás után útépités



Bajuszfű utca



Útépités a Késmárki utcában



Egy új útépitési technológiát is kipróbálnak Érden: téglakönből építenek a Szarka utcában



Bazsarózsa utca

Elkészült csatornaszakaszok 2012. október 31-ig

Részvízgyűjtő száma	Megépült csatorna hossza, folyóméterben	Arány
1	16 204	49,10%
2	41 502	97,84%
3	48 664	85,53%
4	26 251	75,52%
5	28 950	70,28%
6	31 968	62,55%
Összesen	193 539	75,64%

Érd-Nyugat:	106 370	80,39%
Érd-Kelet:	87 169	68,60%



SZUPERFRISS



SuperTV2
Keresse televíziós szolgáltatójánál!



Tájékoztató

az őszi zöldhulladékgyűjtésről

Érd Megyei Jogú Város Közgyűlése, valamint az Érd-Kom Kft. megállapodást kötött a város közigazgatási területén keletkező zöldhulladék kezelésére, begyűjtésére. A megállapodás szerint az Érd-Kom Kft. a zöldhulladék elszállításához a gyűjtési időpontok és az utcanevek feltüntetésével ütemtervet készített, amely az alábbiakban, az Érd-Kom Kft. honlapján (www.erdkom.hu) és a szórólapokon megtalálható.

Kérjük, hogy az ütemtervet figyelmesen tanulmányozza át, és az ön utcájához feltüntetett napon reggel 7 óráig szíveskedjen kihelyezni az ingatlan elé az elszállításra szánt zöldhulladékot. A zöldhulladékot a szóródás elkerülése érdekében zsákba rakva, bekötte kell kihelyezni. A gyűjtőzsákokat nem őrítjük, a gyűjtés zsákostul történik.

Felhívjuk figyelmét, hogy a zsákokban csak zöldhulladék

helyezhető el, annak tartalmát szűrőpróba szerint ellenőriz-zük.

Ha a zsákban NEM zöldhulladék kerül elhelyezésre, abban az esetben az ingatlan elé kihelyezett teljes tétel elszállítása megtagadható. A szolgáltatásunkat az ingatlan tulajdonosok részére térítésmentesen végezzük.

Együttműködésüket köszönjük:

Érd-Kom Kft.

2012. november 27. kedd								
Abá u.	Artal u.	Arjos u.	Naprág u.	Fennelő u.	Ráros u.	Sajó u.	Só u.	Tálya u.
Abel u.	András u.	Arpád u.	Narcsis u.	Pipacs u.	Reberbera u.	Sárvíz u.	Szalajka u.	Tapló u.
Adám u.	Duna u. (Poprad v. térsége)	Attila u.	Nefelejcs u.	Pezsér u.	Rekény u.	Sebes u.	Szalma u.	Tartal u.
Agoston u.	Mária u.	Mária u.	Nézőm u.	Pozsonyi u.	Rendő u.	Sándor (Duna u. 44. a. mellé u. közti)	Szemes u.	Tarna u.
Ajtony u.	Margaréta u.	Margaréta u.	Onódi u.	Puzsáng u.	Ricinus u.		Szankaláb u.	Tapoly u.
Ákos u.	Mósvirág u.	Mósvirág u.	Orpán u.	Rába u.	Rima u.		Szegfű u.	Tulipán u.
Áldás u.	Ármel u.	Muhácsi u.	Ősirtás u.	Rábcu u.	Rózsa u.	Séd u.	Szine u.	Völgy u.

2012. november 28. szerda								
Anny J. u.	Dósi u. 23-8T	Gárdonyi G. u. 2-16/B	Gyula u. (Gellért u. és Tóthórn u. közti)	György u. (Gellért u. és Tóthórn u. közti)	Liszt F. u.	Mária király	Széchényi M.	Vince u.
Bahóti I. u.	Erika F. u.				Madon E. u.	Nagy L. u.	Szent I. u.	Vörösmarty M. u.
Berzsenyi D. u.	Ferenc u.	Gyulai köz			Mészáros u.	Pál u.	Tákosy u.	Zoltán u.
Bethlen G. u.	Gábor u.	Jóka M. u.	Kort u.	Koppány u.	Mikós u.	Péter u.	Tanya Mihály u.	Zsolt u.
Dobó I. köz					Sándor u.	Tóthórn u.		

2012. november 30. péntek								
Balogh köz	Borostyán u.	Cser u.	Dempesz u.	Háló u.	Könyves K. u.	Petőfi S. u.	Szent László tér	Zinyi M. u.
Balogy u.	Carthé u.	Calix u.	Deák F. u.	Hunyadi J. u.	Martinovics I. u.	Rakóczi F. u.	Thököly Imre u.	
Bábu u.	Csibe u.	Csoka u.	Holtó tér	Kossuth Lajos u.	Munkácsy M. u.	Szarka u.	Váró u.	

2012. november 30. péntek								
Csatorgály u.	Fehérvári u.	Gólya u.	Kakuk u.	Olyv u.	Ruca u.	Sölgő u.	Vadkacsa u.	
Daru u.	Feketesás u.	Gulyás tanya	Kertész u.	Pacsirta u.	Sárgarigó u.	Szajkó u.	Vadlúd u.	
Fácán köz	Fogoly u.	Hárs u.	Kányka u.	Papagáj u.	Sas u.	Szalmonka u.	Vércsú u.	
Fácán s.	Füzemlő u.	Harkály u.	Karvaly u.	Páva u.	Seregély u.	Szilárcsa u.	Vöcsök u.	
Fajd u.	Fűz u.	Hattyú u.	Keselyű u.	Pelikán u.	Sirály u.	Turul u.	Zápori út	
Fecske u.	Gém u.	Héja u.	Kócsag u.	Pintyőke u.	Sólyom u.	Tízok u.		



szavazz
A RICHTER ARANYANYU DÍJ
DÖNTŐSEIRE
A NŐK LAPJA OLDALON
NOVEMBER 12-25. KÖZÖTT!

ORVOSNŐ



EGÉSZSÉGÜGYI SZAKDOLGOZÓ



PEDAGÓGUS



Rajtad múlik,
kik kapják a Richter Aranyanyu Díjat és az elismeréssel járó 200 ezer forintot!

Szavazás: <http://aranyanyu.nilcafe.hu>






A Batthyány Általános Iskola a „Közalkalmazottak jogállásáról szóló” 1992. évi XXXIII. törvény 20/A. § alapján pályázatot hirdet

matematika-bármely szakos tanár

munkakör betöltésére.

A közalkalmazotti jogviszony időtartama: határozatlan idejű közalkalmazotti jogviszony

Foglalkoztatás jellege: Részmunkaidő, heti 12 óra. **A munkavégzés helye:** Pest megye, 2030 Érd, Fácán köz 1.

A munkakörbe tartozó, illetve a vezetői megbízással járó lényeges feladatok: általános iskola 5–8. évfolyamon matematikaoktatás

Illetmény és juttatások: Az illetmény megállapítására és a juttatásokra a „Közalkalmazottak jogállásáról szóló” 1992. évi XXXIII. törvény rendelkezései az irányadók.

Pályázati feltételek:

- Főiskola, matematikatanár,
- iskolai végzettséget igazoló oklevél(ek) másolata, 3 hónapnál nem régebbi erkölcsi bizonyítvány

A pályázat elbírálásánál előnyt jelent:

- informatika- vagy testnevelés tanári végzettség,
- szakmai gyakorlat – legalább 5 év feletti szakmai tapasztalat,
- Felhasználói szintű internetes alkalmazások,
- A pályázat részeként benyújtandó iratok, igazolások:

- Szakmai önéletrajz, motivációs levél

A munkakör betölthetőségének időpontja: A munkakör legkorábban a pályázatok elbírálását követően azonnal betölthető.

A pályázat benyújtásának határideje: 2012. november 27.

A pályázati kiírással kapcsolatosan további információt Rozgonyi János nyújt, a 06-23/365-785 -os telefonszámon.

A pályázatok benyújtásának módja:

- Postai úton, a pályázatnak a Batthyány Általános Iskola címére történő megküldésével (2030 Érd, Fácán köz 1.). Kérjük a borítékon feltüntetni a pályázati adatbázisban szereplő azonosító számot: XV/121/2012, valamint a munkakör megnevezését: Matematika-bármely szakos tanár vagy
- Elektronikus úton Rozgonyi János részére a erdbatthyany@freemail.hu E-mail címen keresztül

A pályázat elbírálásának határideje: 2012. november 30.

A pályázati kiírás további közzétételének helye, ideje: Érd Megyei Jogú Város honlapja – 2012. november 12.

A KÖZZIGÁLLÁS publikálási időpontja: 2012. november 12.

A pályázati kiírás közzétételére a Nemzeti Közigazgatási Intézet (NKI). A pályázati kiírás a munkáltató által az NKI részére megküldött adatokat tartalmazza, így annak tartalmáért a pályázatot kiíró szerv felel.

A Kincses Óvoda a „Közalkalmazottak jogállásáról szóló” 1992. évi XXXIII. törvény 20/A. § alapján pályázatot hirdet

Kincses Óvoda Tündérvártagóvoda

óvodapedagógus

munkakör betöltésére.

A közalkalmazotti jogviszony időtartama: határozatlan idejű közalkalmazotti jogviszony

Foglalkoztatás jellege: Részmunkaidő, heti 30 óra

A munkavégzés helye: Pest megye, 2030 Érd, Felső utca 51.

A munkakörbe tartozó, illetve a vezetői megbízással járó lényeges feladatok: Óvodás gyermekek nevelése, fejlesztése, nagyfokú gyermekszerepettel. Együttműködő kapcsolattartás a szülőkkel és a kollégákkal. Illetmény és juttatások: Az illetmény megállapítására és a juttatásokra a „Közalkalmazottak jogállásáról szóló” 1992. évi XXXIII. törvény rendelkezései az irányadók.

Pályázati feltételek:

- Főiskola, óvodapedagógus,
- Óvodapedagógus – legalább 1–3 év szakmai tapasztalat,
- Magyar állampolgárság, büntetlen előélet

A pályázat elbírálásánál előnyt jelent:

- Fejlesztő pedagógus

A pályázat részeként benyújtandó iratok, igazolások:

- Érvényes erkölcsi bizonyítvány, fényképes szakmai önéletrajz, végzettséget igazoló okiratok másolata

A munkakör betölthetőségének időpontja: A munkakör a pályázatok elbírálását követően azonnal betölthető.

A pályázat benyújtásának határideje: 2012. november 29.

A pályázati kiírással kapcsolatosan további információt Szénásiné Mészáros Márta nyújt, a 06-20/332-1038-as telefonszámon.

A pályázatok benyújtásának módja:

- Elektronikus úton Szénásiné Mészáros Márta részére a kincsesovido@citromail.hu E-mail címen keresztül
- Személyesen: Szénásiné Mészáros Márta, Pest megye, 2030 Érd, Béke tér 1.

A pályázat elbírálásának módja, rendje: Intézményvezető döntése alapján.

A pályázat elbírálásának határideje: 2012. november 30.

A Szociális Gondozó Központ Érd a „Közalkalmazottak jogállásáról szóló” 1992. évi XXXIII. törvény 20/A. § alapján

pályázatot hirdet

Családok Átmeneti Otthona

szociális gondozó

munkakör betöltésére.

A közalkalmazotti jogviszony időtartama: határozatlan idejű közalkalmazotti jogviszony

Foglalkoztatás jellege: Teljes munkaidő

A munkavégzés helye: Pest megye, 2030 Érd, Nyírfa utca 11.

A munkakörbe tartozó, illetve a vezetői megbízással járó lényeges feladatok: A szakmai irányelveknek megfelelően az intézményben élők gondozása. Családok, töredék családok bekerülési okának megszüntetése, személyre szabott bánásmód keretében.

Illetmény és juttatások: Az illetmény megállapítására és a juttatásokra a „Közalkalmazottak jogállásáról szóló” 1992. évi XXXIII. törvény rendelkezései az irányadók.

Pályázati feltételek:

- Középszintű gimnázium, Az alábbiakban felsorolt végzettségek valamelyike: csecsemő- és gyermekgondozó (OKJ), gyermek- és ifjúsági felügyelő II. (OKJ), pedagógiai asszisztens (OKJ), házi időszakos gyermekgondozó (OKJ), gyermek- és ifjúsági felügyelő (OKJ), magyar állampolgárság, büntetlen előélet, cselekvőképesség

Elvárt kompetenciák:

- Kiváló szintű kreatív nyitott személyiség, kezdeményező-készség, önállóság,

A pályázat részeként benyújtandó iratok, igazolások:

- Szakmai önéletrajz, motivációs levél, iskolai végzettséget igazoló bizonyítványmásolat

A munkakör betölthetőségének időpontja: A munkakör legkorábban 2012. december 1. napjától tölthető be.

A pályázat benyújtásának határideje: 2012. november 25.

A pályázati kiírással kapcsolatosan további információt Demjén Szilvia nyújt, a 06-23/520-362 -os telefonszámon.

A pályázatok benyújtásának módja:

- Postai úton, a pályázatnak a Szociális Gondozó Központ Érd címére történő megküldésével (2030 Érd, Budai út 14.). Kérjük a borítékon feltüntetni a pályázati adatbázisban szereplő azonosító számot: 8/2012, valamint a munkakör megnevezését: szociális gondozó.
- Elektronikus úton Demjén Szilvia részére a munkaugy.szocgond@t-online.hu E-mail címen keresztül

A pályázat elbírálásának módja, rendje: A munkakör betöltése kizárólag a megjelölt végzettségekkel lehetséges. Az érvényes pályázatot benyújtó jelentkezők személyes meghallgatáson vesznek részt. Azon pályázatokot áll módunkban elfogadni, melyek hiánytalanul kerülnek elküldésre, illetve a pályázati kiírt feltételeknek maradéktalanul megfelel.

A pályázat elbírálásának határideje: 2012. november 30.

A pályázati kiírás további közzétételének helye, ideje:

- Érdi Honlap – 2012. november 12.

Réka és Norbi életmód tanácsai

Update1 cukrok II.

Az **Update1 Prebio sweet** prebiotikus hatású édesítőszer, amit 1:1ben használhatunk édesítésre cukor helyett. Élelmi rosttartalma 80 gramm, ezért kifejezetten jó hatása van az emésztőrendszerre! Sütéshez és főzéshez egyaránt jól használható!

Update1 4 Free

A 4 free édesítőszer összetevőit, az izomaltot és a szukralózt a szervezet nem cukorként azonosítja, így nincs hatással az inzulinégyensúlyra, nem okozza a vércukor emelkedését. Könnyen adagolható, 2 tableta elegendő egy nagy csésze tea édesítéséhez!

Update1 Cinnamon Sweet

A fahéjas xylitol használható nyugodtan tejdeszertek, Update szilvás gombóc, derelye, nudli édesítéséhez! Az édes ízt xylitolal érjük el, ami



egy cukoralkohol. A cukoralkohol tulajdonsága, hogy a szervezet nem szénhidrátként ismeri fel őket, így a vércukorszintet nem emeli!

A lehető legtermészetesebb választás: Update1 Vanilla Sweet xilit alapú valódi vanília készült édesítőszer!

A xilit egy természetes édesítőszer, a cukoralkoholokhoz tartozik! Mivel a xilit a cukorhoz hasonlóan viselkedik, oldódik, keveredik, tökéletesen helyettesíti a cukrot italok, torták, kekszek vagy más sütemények készítéséhez! ▲

Közlemény

Kérjük, engedje be a kéményseprőt!

Értesítjük, hogy az Önök településén a kötelező kéményseprő-ipari közszolgáltatás körébe tartozó feladatokat a Magyar Kémény Kft. alkalmazottai látják el. A dolgozóink névre szóló megbízólevéllel és fényképes igazolvánnyal rendelkeznek.

A tüzelőberendezés, a kémény szabálytalan használata, valamint a kéményvizsgálat és a tisztítás elmaradása miatt évente több halálos baleset történik. Ezeket a baleseteket könnyedén meg lehet előzni, ha a lakosság az előírásoknak megfelelően használja a kéményeket, és az 1995. évi XLII. törvény alapján az évente előírt kötelező kéményellenőrzést, szükség szerinti tisztítást a kéményseprők elvégzik. Számos alkalommal ugyanis az ingatlanok tulajdonosai nem merik vagy nem akarják beengedni házaikba a kéményseprőket, mert bizalmatlanok az idegenekkel, és féltik a vagyontárgyaikat vagy testi épségüket.

Fontos tisztázni azt is, hogy mire terjed ki a kötelező közszolgáltatás. A lakásban és más helyiségben épülő vagy már használatban lévő tüzelőberendezés égéstermékének elvezetésére szolgáló kémény – ideértve a tartalék kéményt is –, valamint tartozékainak műszaki felülvizsgálatára, ellenőrzésére, tisztítására és szakvélemény adására. Mesterséges égéstermék-elvezető berendezések füstgázellenzése műszerrel történik. A helyi önkormányzatok segítségével, 8 nappal az ellenőrzés megkezdése előtt történik a lakosság értesítése. A kéményellenőrzési díj helyszínen készpénzben fizetendő, számla vagy munkaigazolás ellenében.

A kéményseprőink az alábbi feladatokat végzik el:

- a biztonságos munkavégzés helyi feltételeinek (kéményseprőjárda, tető-kibúvóablak, létra, hágcsó stb.) meglétének és állapotának szemrevételezéssel történő vizsgálata.
- az előző tisztítás, ellenőrzés és műszaki felülvizsgálat során megállapított és a tulajdonos tudomására hozott hibák, szabálytalanságok megszüntetésének szemrevételezéssel, illetve a hiba, a szabálytalanság jellegétől függő kéményseprőszer számmal történő vizsgálata.
- a kémények és tartozékaiak rendeltetésszerű és biztonságos használatában bekövetkezett hibák, szabálytalanságok szemrevételezéssel, illetőleg szükség szerint kéményseprőszer számmal történő megállapítása.
- az átjárhatóság vizsgálata a kéményjárat teljes hossza mentén kéményseprőszer számmal.
- gáz-tüzelőberendezés égéstermék-elvezetésére szolgáló kéményeknél a keletkezett égéstermék maradéktalan eltávolításának vizsgálata, szükség esetén műszer segítségével.

Kéménytisztítás esetén az alábbi feladatokat végzik el szakembereink:

- a kéményjárat teljes hosszban történő tisztítása, a kémény típusának és anyagának megfelelően.
- bekötőnyílás, koromzsák, füstcsatorna, továbbá mellékcatornás gyűjtőkémény mellékcatornájának – a kéménytartozék anyagának megfelelően – kéményseprőszer számmal történő tisztítása, valamint a keletkezett szilárd hulladék (korom, pernye, faltörmelék stb.) eltávolítása és edénybe helyezése.
- ha az égéstermék hagyományos kéményseprő-tisztítóeszközzel nem lehet eltávolítani, akkor kéményégetés végzésére van szükség, kiegészítő berendezéssel.

Nem terjed ki a kötelező közszolgáltatás:

- olyan tüzelőberendezés égetésének elvezetésére szolgáló kéményre, ami nem lakásban vagy nem helyiségben van – kerti sütőkemence, épületen kívüli tűzhely, szabad térben elhelyezett kazán.
- arra a kéményre, amely használaton kívül áll, és amelynek bekötőnyílásait és tisztítónyílásait befalazták, vagy nem éghető anyaggal tömören, illetve egyéb, nem oldható szerelési technológiával (kötéssel) lezárták, és a kéménytisztítás helyén jól látható módon megjelölték.
- a levegőbevezető elemek karbantartására, tisztítására.
- a tüzelőberendezések karbantartására, tisztítására.
- a tüzelőberendezést a kéménnyel összekötő füstcső karbantartására, tisztítására.

A kéményszerkezet egyszerűsége miatt ne becsülje le a veszélyt, ne feledje, a kémény állaga romlik leggyorsabban egy épületen belül. Az Ön családja, valamint az otthona biztonsága megéri ezt a tördést.

Bármilyen kötelező kéményseprő-ipari közszolgáltatással kapcsolatos kérdésük lenne, az alábbi elérhetőségeinket keressenek meg bennünket:

Magyar Kémény Kft.
2030 Érd, Diósdí út 32/a. Tel.: 06-23/364-800
E-mail: erd@magyarkemeny.hu

Meghívó

A Vörösmarty Mihály Gimnázium és a
VMG Baráti Kör Egyesület
2012. november 24-én 17 órai kezdettel
megrendezi az

ÖREGDIÁK NAPOT

A műsorban, amelynek kezdési időpontja 18 óra, egykori és jelenlegi diákok vesznek részt.
Szeretettel várunk a gimnáziumba!

A belépődíjat a jelenleg tanuló, nehéz sorsú diákok támogatására az Érdi Gimnázium Alapítvány számlájára fizeti be az egyesület. Köszönetünket fejezzük ki mindazoknak, akik jövedelemadójuk 1%-át ebben az évben is az Érdi Gimnázium Alapítvány számára ajánlották fel.

Felhívjuk az öregdiákok figyelmét, hogy a tombolán lehetőség nyílik munkahelyek, vállalkozások népszerűsítésére a felajánlott, közzétett, kisorsolásra szánt termékekkel, továbbá arra, hogy a legnagyobb létszámban megjelenő osztály tortát nyer.

VMG Baráti Kör Egyesület
2030 Érd, Széchenyi tér 1.

Vörösmarty Mihály Gimnázium
2030 Érd, Széchenyi tér 1.



SUPER
MOKKA

HÉTKÖZNAP
9.30 ÉS 15.00



SuperTV2 KERESSE TELEVÍZIÓS SZOLGÁLTATÓJÁNÁL!

Érdi bőtermőt a kínai selyemért

Gazdaságfejlesztés reményében kéttagú kínai delegációt fogadott az érdi Polgármesteri Hivatal. A mezőgazdasági szakemberek a rövid ismerkedést követően megtekintették az Elvira Majort és a Magyar Földrajzi Múzeumot.



A polgármester kínai selyem nyakkendőt kapott ajándékba

Zhejiang. A Kínai Népköztársaság egyik keleti tartománya, vezető szerepet tölt be a kínai gazdaságdiplomáciában. Északról határos Jiangsu tartománnyal, ahol Érd testvérvárosa, Xuzhou található. Zhejiang vagy más néven Csöcsiang jelentős selyem-, textil-, gép- és vegyipari tevékenységet folytat, ám megművelhető földterületeinek csekély hányada miatt a mezőgazdasági termékeket nagymértékben importálni kényszerül.

Érd. Megyei jogú város, kistérségi központ Közép-Magyarország régiójában, kedvező logisztikai helyzettel, a Neander völgyi emberig visszanyúló kultúrával, történelmi emlékekkel és páratlan természeti kincsekkel. A könnyen megközelíthető területekből álló, 180-200 hektáros gazdaságfejlesztési övezet befektetőkre vár, ami a több

mint 30 ezer munkaképes lakos jelentős részének biztosíthatna megélhetést.

Néhány információ arról a két, egymás felé nyitni kész félről, amelynek képviselői az érdi Polgármesteri Hivatalban egy lépéssel közelebb kerültek a másik megismeréséhez. A kínai delegációt Érd polgármestere, T. Mészáros András, a két alpolgármester, Segesdi János és Tóth Tamás, valamint Baracska Angéla referens fogadta. A találkozáson egyebek között sor került a város kulturális, történelmi és gazdasági helyzetének ismertetésére, rámutatva a lehetőségekre, amelyek felkeltették a befektetők érdeklődését. A kínai mezőgazdasági szakemberek figyelemmel hallgatták a polgármester beszámolóját, majd néhány mondatba foglalva

ők is bemutatták az általuk képviselt földrajzi terület értékeit és hiányosságait. Megtudhattuk többek közt, hogy teát és mandarint exportálnak, gyöngyöt tenyésztnek, a hagyományos selyemkészítésben a kínai tartományok élvonalában szerepelnek, valamint hogy Zhejiangot a világ legnagyobb bőrfeldolgozó helyeinek egyikeként tartják számon. A nap folyamán a delegáció ellátogatott az Elvira Majorba, ahol a vendégek nagy érdeklődést tanúsítottak az érdi cseresznye és meggy iránt, valamint Kubassek János geográfus, múzeumigazgató vezetésével megtekintették a Magyar Földrajzi Múzeum tárlatát, különös figyelmet szentelve a Kínával összefüggő ismeretanyagoknak.

Érdemes tudnunk Kelet-Ázsia legnagyobb országával

való kapcsolatunkról azt is, hogy az EU erősíti a stratégiai együttműködést Ázsiával, így Kínával is. Ez vonatkozik mind a politikai együttműködésre, mind a kultúrák és személyek közötti kapcsolatok támogatására. Tavaly 12 kétoldali megállapodást írtak alá Orbán Viktor, Magyarország miniszterelnöke és Ven Csia-pao, a Kínai Népköztársaság miniszterelnöke jelenlétében. A magyar-kínai kétoldali külkereskedeleme értéke az egyik legjelentősebb a kelet-közép-európai régióban. Kína számottevő összegeket fektetett be Magyarországon, több tízezer munkahelyet létrehozva az informatika, az elektronika, a kommunikáció és a kutatás-fejlesztés területén. Baracska Angéla referens szerint most Érdnek is lehetősége nyílik a kormánypolitikával összhangban cselekedni a magyar-kínai kapcsolat erősítése terén, s ez fejlődést idézhet elő nemcsak a városban, hanem az integrált területfejlesztési megközelítésnek köszönhetően a környező településeken is. Minden Érdre látogató kínai delegáció angol nyelvű befektetési portfóliót kap a városról, ám számítani kell a befektetések ütemének lassúságára, mivel a kínai partnerek általában hosszabb ismerkedési időt igényelnek.

T. Mészáros András reményei szerint a Kínai Népköztársaság települései, gazdasági szereplői meglátják a fantáziát Érd befektetési lehetőségeiben, azokban, akik Érdén élnek, és itt szeretnének dolgozni, valamint abban, hogy aki itt beruház, az egy olyan országban teszi ezt, amely egy 400 milliós közösségnek a része.



A TERMÉSZETTUDOMÁNY KULCSA KEZEDBÉN. FEDEZD FEL TITKAIT ÉS A VILÁG KITARUL ELŐTTE!

Projekt címe: **A természettudományos közoktatás megújítása, az érdi Vörösmarty Mihály Gimnázium koordinálásával**
Projekt azonosítószáma: **TÁMOP-3.1.3-10/1-2010-0005**

MEGHÍVÓ

ÚJ SZÉCHENYI TERV

Lakossági nyílt nap

Tisztelt Hölgyem/Uram!

Érd Megyei Jogú Város Önkormányzata nevében tisztelettel meghívom Önt a TÁMOP-3.1.3-10/1-2010-0005 azonosító számú, „A természettudományos közoktatás megújítása, az érdi Vörösmarty Mihály Gimnázium koordinálásával” című projekt lakossági számára szervezett Nyílt napjára.

Időpont: 2012. november 23. (péntek) 15:40 óra

Program:

15:40-15:50	Regisztráció
15:50-16:00	Köszöntő, Farkas Csilla projektmenedzser
16:00-17:00	Fizika show - Vörösmarty Mihály Gimnázium tanárai, Varga László és Varga Zsolt
17:00-18:00	Laboratórium megtekintése, Vikár János laboráns

Helyszín: Vörösmarty Mihály Gimnázium, Díszterem (2030 Érd, Széchenyi tér 1.)

Megtisztelő részvételére számítunk.

Kedvezményezett: Érd Megyei Jogú Város Önkormányzata



Karácsonyi Vásár

Érd Megyei Jogú Város
Önkormányzata
kézműves kereskedők
jelentkezését várja

a Városi Karácsonyi Vásárra
(helyszín: Érd, Fő tér, sétálóutca)

Jelentkezni Krasznai Tímeánál lehet
a 06-30-625-8006-os
telefonszámon.

A vásár december 15-24. között tart.

Nyílt nap

A Gárdonyi Géza Általános Iskola
és Gimnázium

2012. november 27-én

10 órai kezdettel

nyílt napot tart a gimnázium

iránt érdeklődő

nyolcadik osztályos diákoknak

és szülőknek.

Közlemény

A 2012. évi CXVIII. tv., mely az egyes szociális tárgyú és egyéb kapcsolódó törvények módosításáról rendelkezik, 2012. október 1-jétől a gyermekek védelméről és a gyámügyi igazgatásról szóló 1997. évi XXXI. tv. 20/A § (1) bekezdését az alábbiak szerint módosította:

„a települési önkormányzat jegyzője annak a gyermeknek, fiatal felnőttnek, akinek rendszeres gyermekvédelmi kedvezményre való jogosultsága

a) a tárgyév augusztus 1-jén fennáll, a tárgyév augusztus hónapjára tekintettel,

b) a tárgyév november 1-jén fennáll, a tárgyév november hónapjára tekintettel

természetbeni támogatást nyújtó fogyasztásra készétel, ruházat, valamint tanszer vásárlására felhasználható Erzsébet-utalvány formájában.”

Tájékoztatom a rendszeres gyermekvédelmi kedvezményben részesülő ügyfeleinket, hogy az utalványokat a Magyar Posta Zrt. 2012. november 30. napjáig kézbesíti első ízben az érintetteknek.

Sikertelen kézbesítés esetén a mindenkor hatályos Küldeményforgalmi szabályzatban foglaltak szerint jár el.

Dr. Ferenc Dóra

Színházi vacsoraest a FINTA rendezvényházban!

Két férfi sakkban
vígjáték két részben

Gergely Róbert
Pelsőczy László
Némedi Varga Tímea
Détár Enikő

2012 december 29. 18:00 óra

A - Menü
Welcome drink
Oregánós Crostini
Penne Bolognese
Bazsalikomos sajtuszórással
La Machiato szelet
Csokoládé öntettel

B - Menü
Welcome drink
Oregánós Crostini
Négysajtos Csirkemell
Olasz Rijssaláta
La Machiato szelet
Csokoládé öntettel

Háziaszony!
Erdélyi Mónika

2030 Érd, Velencei út 29. Tel.: 23/363-213, 20/9551-219

Jegyár vacsorával: 7500 ft. - Jegyek vásárolhatók a helyszínen.

1041 Budapest, Görgy Artúr utca 92.
1041 Budapest, Görgy Artúr utca 92.
Felnőttképzési nyilvántartási szám: 01-0704-05

KÖZLEKEDÉSI SZAKTANFOLYAMOK

GKI Autóbuszvezető alapképzés	136 000 Ft
GKI Autóbuszvezető továbbképzés	81 900 Ft
GKI Teherautó-vezető alapképzés	136 000 Ft
GKI Teherautó-vezető továbbképzés	81 900 Ft

SZOLGÁLTATÁSOK
Jogosítványai rendezések továbbképzése
Vezetéstechnikai tréning (EQO béring)

ELÉRHETŐSÉGEK:
Tel.: 06 (1) 231-0287, 231-0288 • Mobil: 06 (70) 365-57-16, 06 (70) 315-6620
E-mail: info@mobilit1-online.hu

DISZNÓTOROS HÉTVEGE

Hajnal HOTEL
Zsóry-fürdő

Disznó farka, füle, orra, jöjjenek ma disznótorba.
Lesz ott enni, innivaló, mi vagyunk a hívogató!

Éjszakák száma: 2 éj
Érkezés: december 14-16-ig

Az ár tartalmazza:

- ✦ Szállás svédasztalos reggelivel
- ✦ Péntek este svédasztalos vacsora
- ✦ Szombat: 8 órától disznóvágás, reggel 5 cl pálinka, forralt bor, tea,
- ✦ Reggeli: svédasztal (hagymás vér)
- ✦ Ebéd: Orjaleves cérnametéltel, toros káposzta
- ✦ Este: „Disznótor” (élőzenével, disznótoros lakomával): Sült pecsénye, oldalas, sült húrka, sült kolbász, hagymás tört burgonya, töltött káposzta, desszert
- ✦ Vasárnap: Svédasztalos reggeli: tepertő, abárolt szalonna, sült kolbász, csalamádé
- ✦ Fürdőköpeny használat, Zárt parkoló használat

Ingyenes Gyógy- és Wellness szolgáltatások:

- ✦ Gyógyvizet medence használat
- ✦ Szauna, pezsgőfürdő, sókamra, infrakabin, gőrkabin, merülő medence, konditerem, asztalitenisz, biliárd, asztali focl korlátlan használat.
- ✦ Napi egy kancsó Egészségviz fogyasztása

3400 Mezőkövesd, Zsóry-fürdő, Hajnal u. 2.
Telefon: 49/505-190 • Fax: 49/505-199
www.hajnalhotel.hu • E-mail: hajnalpa2@t-online.hu

"Külső-Ferencvárosi Orgonaesték"

November 24-én
19 órakor

Uhrner Brúnó orgonaművész koncertje.

J. S. Bach:
a-moll prelúdium és fuga BWV: 543
O Mensch, bewein dein Sünde groß BWV: 622
f-moll prelúdium és fuga BWV: 534
Vienne, Lauter: Clair de lune
Franck, César: a-moll koralfantázia

A belépés díjtalan!
Adományokat a templom fenntartására köszönettel fogadunk.

Külső-Ferencvárosi Szent Kereszt templom
1091 Budapest, Üllői út 145.

BOVITO COMPUTERS

1214 Budapest, Völgy u. 45.
E-mail: bovito@bovito.hu
Tel.: (1) 278-0954
www.bovito.hu

Már készülünk az ünnepekre!

Karácsonyig minden LAPTOP-hoz Logitech M115 egér

ASZTALI PC-hez Logitech S120 hangfalpár

Iár AJÁNDÉKBA!

Még nincs hűségkártyája?

Keress minket a facebook -on!
NYITVA TARTÁS:
H-Cs: 9-18', P: 9-17', Sz: 9-13'

RAFC – Érdi VSE 2-4 (0-0)

Bravúros hajrá



A hazai csapat nem tudott ellenállni az érdi rohamoknak

A múlt heti váratlan pontvesztés után itt volt az alkalom, hogy egy győzelemmel feledtesse az érdi csapat a botlását, és újra az élbolyhoz zárkózzon fel. A győzelem annak ellenére elvárható volt, hogy Skita T. és Gróf A. sérülés miatt nem állt Miskovics Bálint vezetésére. A rákosszentmihályi csapat a táblázat alsó régiójában foglal helyet, és helyzetét még eltiltások és sérülések is nehezítették.

A mérkőzés a korábbiaknak és az elvárásoknak megfelelően érdi rohamokkal kezdődött. Nem kellett sokat várni az első gólhelyzetekre sem. Az első lehetőség Ivacs G. előtt adódott, de a kapuba lőtte a labdát, majd Patkó Gy. fejtelt gólhelyzetben a kapu fölé. A hazai csapat csak elvétve jutott el a vendég kapu közelébe, de kapura egyáltalán nem jelentettek veszélyt. A játék alapján csak az volt a kérdés, mikor szerzi meg vezető gólját az érdi csapat. Sajnos, ez a harmadik nagy helyzetig is eljutó vendégeknak az első félidejében nem sikerült, mivel Berényi B. jobb oldali elfutása után rosszul találta el a labdát, így ez a lehetőség is kimaradt.

A második félidejében vendég-támadásokkal és gólhelyzettel kezdődött, de Ivacs G. az újabb lehetőségét is elpuskázta. A kimaradt vendéghehelyzetek után törvényszerűen jött a váratlan hazai vezető gól. Az 53. percben szögletet végzett a rákosmenti csapat, az érdi védők röviden szabadítottak fel, és Bernáth Tamás (korábban az érdi sikercsapat tagja volt) 16 méterről leadott lövése a felső kapufa alsó éléről vágódott a gólvonal mögé. 1-0. A baj azonban nem jár egyedül. Még fel sem ocsúdott az érdi csapat a váratlan hazai vezető gól után,

amikor újra a hálójában táncolt a labda. Az 56. percben a felbátorodott hazaiak jobboldali támadása után a kapu elé beadott labdába Ország P. szerencsétlenül nyúlt bele, és a kapuba továbbította a labdát. 2-0. A kétgólos hazai vezetés után cserékre szánta el magát a vendégek edzője, és ezt követően alapvetően megváltozott a mérkőzés képe. Felgyorsult a játék, a hazaiak beszorultak a saját térélfelükre, és a levegőben lógott a szépítő gól megszerzésének a lehetősége. Ez végül a 64. percben sikerült. Flórián Á. szabadrúgására Kovács K. érkezett, és nagy erővel lőtt a kapuba. 1-2. A szépítő gól felszakította a gátat az addig görcsösen futballozó vendégjátékosokban, és most már az egyenlítő találatért küzdöttek. A 75. percben Flórián Á. a kapu előteréből visszagurította a labdát a 16-os vonalánál álló Horváth S. elé, akinek a lövése a hazai védők sűrűjében is utat talált a kapuba. 2-2. Az egyenlítő gól újabb lendületet adott az érdi csapatnak, és már a győzelem reményében vezették támadásaikat, míg a hazaiak ellenállását megtörte a most már eredményesen is játszó vendégcsapat. Az érdi fölény újabb gólokban mutatkozott meg. A 82. percben Cservenka G. nagyszerűen ismerte fel a lehetőséget, és pontos labdával szolgálta ki a jobb oldalon üresen maradt Berényi B.-t, aki hatalmas erővel lőtte a labdát a kapuba. 2-3. Az érdiak a vezető gól megszerzése után sem ültek rá az eredményre – a legjobb védekezés a támadás –, és előnyüket a 92. percben tovább növelték. Cservenka G. indította Berényi B.-t, aki védőjével a nyakán vezette kapura a labdát, és a kifutó kapus mellett gurított a hálóba. 2-4.

A mérkőzés tanulsága, hogy

nincs könnyű mérkőzés, egyik ellenfelet sem lehet lebecsülni, mert a pontvesztés ebben a kiélezett bajnokságban nagyon sokba kerülhet. Az érdi csapat ezzel a győzelemmel a bajnoki táblázat negyedik helyét foglalja el.

RAFC – Érdi VSE 2-4 (0-0)
Budapest, Pirosrózsa út, 100 néző (többségben érdi szurkolók!)

Vezető: Fekete Tibor
Érd: Kertész F. - Ország P. (Jakab Á.), Aradi Cs., Nagy A., Kovács K. - Mészáros T. (Riba Z.D.), Horváth S., Flórián Á., Ivacs G. (Cservenka G.) - Berényi B., Patkó Gy.
Vezető edző: Miskovics Bálint
Gólszerzők: Bernáth T., Ország P. (öngól), ill. Kovács K., Horváth S., Berényi B. (2)
Jók: Kovács K., Berényi B.
Sárga lap: Horváth S., Patkó Gy.

A mérkőzés után érthetően ellentétes hangulatban nyilatkozott a két edző.

Miskovics Bálint (Érd):
– Az első félidejében rettenetes játékot nyújtottunk, de 0-2-nél mintha ébresztőt fújtak volna játékosaimnak, egy csapásra megváltozott a játék képe. Úgy érzem, végül ilyen arányban is megérdemelten nyertünk.
Vörös Péter (RAFC):
– Gratulálok az Érdnek a győzelemhez. Sajnos, mi a 75. percben elfogytunk. Sok sikert kívánok a továbbiakban az érdi csapatnak.

A 15. és egyben az őszi szezon utolsó fordulójában november 24-én szombaton egy órákor a Diósi TC csapata érkezik az Ercsi úti sportpályára. A vendég együttes a bajnoki táblázat nyolcadik helyét foglalja el, mindössze négy pont hátrányban az Érdi VSE-től

Harmat Jenő

Mezítlábos élményösvény óvodásoknak

Gyermekeink manapság még a kertben sem járnak mezítláb – féltjük őket a fűben megbúvó kullancsoktól, darazsaktól, szúrós gyomoktól, állatpiszoktól. Pedig mezítláb járni nemcsak egészséges, de a kicsiknek különleges élmény is. Ezt felismerve hazánkban egyre több helyen létesültek mezítlábos parkok, ösvények; Érden a GE Healthcare jóvoltából az ófalusi Hétszínvirág Óvodában épülhetett ki mezítlábos ösvény. A cég több évtizede végez önkéntes munkát, és az óvoda megkeresésére munkatársaik megterveztek, majd október 27-én, egy csúnya, esős délutánon mintegy húszan (két apuka és az óvoda dolgozóinak közreműködésével) ki is építették a több szakaszból álló ösvényt az óvoda udvarán. A cég biztosította az alapanyagot is.

– A pálya ugyan mezítlábos, de mi zoknijban fogjuk használni, a balesetek elkerülése végett, és csak tavasztól. Nagyon örülünk az élményösvénynek, hiszen a különböző anyagokon való séta, tapicskolás nemcsak a talp izmait, de az érzékelést is fejleszti – mondta lapunknak Pócsiné Sivák Erzsébet tagóvoda-vezető.

– Az önkéntes munkánknálunk nagy hagyománya van, és azt tapasztaljuk, hogy a munkatársakat érdekli ez a lehetőség – nemcsak a fizikai munka, hanem a szervezés és a terve-



A GE Healthcare önkéntesei tervezték és építették ki a mezítlábos élmény-pályát az ófalusi óvodásoknak

zés is. Így olyan kollégáknak is megadatik, hogy vezetőként próbálják ki magukat, akinek erre máskor nem lenne lehetőségük – mondta lapunknak Barcza Ilona, a GE Healthcare közép-európai HR-vezetője.

Az ösvényt egyelőre csak cipőben próbálhatják ki a gyerekek, de az biztos, hogy így is nagy élmény lesz a kukorica-csutkán, homokon, köveken való tapicskolás.

Ádám Katalin



HOMLOKZATI HŐSZIGETELŐ AKCIÓ!

10 év garancia

STIROPOL

5 cm	1075 Ft/m ²
6 cm	1817 Ft/m ²
7 cm	1950 Ft/m ²
8 cm	2101 Ft/m ²
10 cm	2385 Ft/m ²
12 cm	2669 Ft/m ²
14 cm	2953 Ft/m ²
16 cm	3237 Ft/m ²

STIROPOL PRÉMIUM

5 cm	1762 Ft/m ²	10 cm	2472 Ft/m ²
6 cm	1904 Ft/m ²	12 cm	2756 Ft/m ²
7 cm	2046 Ft/m ²	14 cm	3040 Ft/m ²
8 cm	2188 Ft/m ²	16 cm	3324 Ft/m ²

ÁSVÁNYGYAPOT TEKERCS Classic 0,039

5 cm	314 Ft/m ²
10 cm	529 Ft/m ²
15 cm	945 Ft/m ²

EPS-100 LÉPÉSÁLLÓ

2 cm	390 Ft/m ²	4 cm	700 Ft/m ²
3 cm	525 Ft/m ²	5 cm	870 Ft/m ²

TÁBLÁS ÁSVÁNYGYAPOT TP-518

5 cm	320 Ft/m ²
10 cm	520 Ft/m ²
15 cm	715 Ft/m ²

További akcióink: www.concordia-therm.hu

Új Építésű Lakások!

Bp. XXI. ker Katona József u. 31.

Lift, teremgarázs, egyedi gázfűtés!

9.900.000.- forinttól !!!

Tel.: 06 30/896 8524

web: www.familygarden.hu

ÜRMÖS SZÉPSÉGSTUDIO

DECEMBERI AKCIÓ!

Érd, Ürmös u. 46-48.

Költségtérítés

Bármedly kósmákos 2 500,- Ft!!!

Szálárnyú 0,3-as kósmákos

CHIFFRE LOUPE csövekkel 10 alkalmas

Ingyen 3 ajándék!!! (68 Ft/perc)

www.urmosfodraszat.hu

Szolárium: 06 23 371 337; Fodrászat: 06 30 9 572 019

Elkészítem lakása ólomüvegezését

(ajtók, ablakok)

Tiffany lámpák, dísz tárgyak tervezését, kivitelezését.

Tekintse meg munkáimat műhelyemben!

Nagyné Antal Judit, díszműveges

Műhely: 1221 Bp., Kehely u. 3.,

Telefon: 06-30-9484-460

Web: www.glasstex.hu, e-mail: judit@glasstex.hu

ÉRDI ÚJSÁG

Hirdetni szeretne?

Hirdetésekkal kapcsolatban várjuk hívását hétköznap 9 és 17 óra között u

+36 1 814 4767
vagy a
+36 20 263 2514
telefonszámon!

Apróhirdetésekkal kapcsolatban hívja a
+36 23 523 030
+36 20 263 2518
+36 1 814 4763
telefonszámat!

ÉRDI ÚJSÁG ÜGYELETEK

Rendőrség: 107. Mentők: 104. Tűzoltók: 105. Segélyhívó: 112

Országos Mentőszolgálat 375-004
Rendőrkapitányság (Felső u. 4.) 505-400
Tűzoltóság 524-570, 524-571

Ügyeletet tartó gyógyszertárak Érden:

Héttő: Parkvárosi Patika (Bem tér 1.) 372-569
Kedd: Szent Klára patika (Felső u. 37.) 520-922
Szerda: Borostyán Patika (Bajcsy-Zs. út 40.) 373-496
Csütörtök: Szent György Patika (Budai u. 13, Stop Shop) 523-485
Péntek, szombat: Központi Gy.tár (ügyelet, Budai út 20.) 365-568
Vasárnap: Fermon Patika (Budai út 2-4., Tesco) 520-030

Liget Patika (Balatoni út 56.) 375-683
Kármelita Patika (Gyula u. 46.) 367-273
Szent Filoména Gy.tár (Kossuth L. u. 102.) 367-506
Gyömbér Patika (Gyömbér u. 1.) 360-413
M7 Gyógyszertár (Iparos u. 41.) 520-618
Orvosi ügyelet Gyermekeorvosi, felnőtt ügyelet (Szabadság tér 9.) 365-770, 365-274

ÉRDI ÚJSÁG MÉDIAAJÁNLÓ

Hirdetési típus	Hirdetési méret (mm)	Hirdetési felület (mm)	Nettó ár (4 szórólap)
1/1 oldal	280x413	2 400	364 127 Ft
1/2 oldal	280x204	1 200	215 233 Ft
Junior Page	185x308	1 200	215 233 Ft
1/4	138x204	600	132 678 Ft
1/8	138x100	300	73 710 Ft
1/12	90x100	200	49 140 Ft
1/24	43x100	100	24 570 Ft
1/48	43x48	50	12 285 Ft
címlap banner	43x44	50	22 096 Ft
monokli	43x89	100	44 192 Ft
felső szalag	280x25	150	44 226 Ft
alsó szalag	280x48	300	73 710 Ft
panoráma	590x100	1 200	258 230 Ft
álló panoráma	90x413	600	212 285 Ft
bubble	4/200 (d=185)	800	159 214 Ft
bubblek	2/100 (d=90)	200	58 868 Ft
sarok	185x204x275	400	117 936 Ft
mellettket			69 000 Ft

FELÁRAK ÉS KEDVEZMÉNYEK

FELÁRAN	FELÜLETI KEDVEZMÉNY (árlista tartalmazza!)	GYAKORISÁGI VAGY MERTISÉGI KEDVEZMÉNY
szövegoldal: 30%	600 hmm-től: -10%	6 hirdetés vagy 2 400 hmm: -5%
címlap 100%	900 hmm-től: -27%	12 hirdetés vagy 4 800 hmm: -7%
címlap hájtás felett: 130%	1201 hmm-től: -35%	20 hirdetés vagy 8 000 hmm: -10%
hátsó oldai		30 hirdetés vagy 12 000 hmm: -15%
választott hely: 20%		

Példányszám: 25 300

ÜGYFELSZOLGÁLAT ÉS HIRDETÉSFELVÉTEL ÉRD KÖZPONTJÁBAN

A megjelenési lehetőségekkel, hirdetési árakkal, akciók ajánlatainkkal kapcsolatban kérjük

MÉDIA TANÁCSADÓ MUNKATÁRSUNK
MRAVIK NOÉMI: +36 20 319-9020
tájékoztatást és személyes látogatását.
Hirdetésefelvétel: +36 1 814-4767,
+36 20 263-9021,
ertesites@erdijaszag.com

Ügyfélszolgálati irodánkban munkatársunk részletesen tájékoztatja Önt a megjelenési lehetőségekről, hirdetési ajánlatainkról.

Vállalatok, vállalkozások és egyéni ügyfelek hirdetésének felvétele személyesen is.
Érd, Budai út 24.
Felfogadás: Hétfőn 9-16,
Keddől csütörtökig 10-16, Pénteken 10-15 óráig.
Telefon/fax: +36 23 523 030, E-mail: torokjudit@erdijaszag.com

Ott érdemes hirdetni, ahol hirdetését mindenki látja - ÉRDI ÚJSÁG

November 25., 17.00 **CARMEN - SHOW**
December 1., 19.00 **HORGAS ESZTER**

VAMOS MIKLÓS
ROCK & BLUES BAND

DR. CSERNUS IMRE
Férfi és nő, párkapcsolatok, nemek harca

GYÓGYÍR ÉSZAKI SZÉLRE

KÖRÖSI CSOMA SÁNDOR
KÖBÁNYAI KULTURÁLIS KÖZPONT
www.korosi.org

December 7., 18.00
December 29., 15.00

VÉDJE HALLÁSÁT!

Várjuk szeretettel újonnan nyitó hallókészülék üzletünkbe,
INGYENES HALLÁSVIZSGÁLATTAL, szakszerű tanácsadással audiológus és orvos közreműködésével. Régi és új hallókészülék viselői számára **ajándék csomaggal** és **akciókkal** kedveskedünk.

1126 Bp., Böszörményi út 11/B Tel: 202-37-82
H-Ear
Nyitvatartás: H-K-Cs-P: 8:30-15:30-ig Sze: 10-17-ig
Időpont egyeztetéssel nincs várakozási idő!

Élvezze otthon az **ÚPESTI CSÜLÖK VENDÉGLŐ** kínálatát!

Saláták, levesek, előételek, sertés ételek, csülök ételek, szárnyas ételek, vegetáriánus ételek.

Rendelésfelvétel: a hét minden napján 11.30-tól 21.30-ig.
Bázhozzállítási díjak: II. ker. 200 Ft, III- XV. ker. 300 Ft, Dunakeszi 600 Ft

házhozzállítás!

asztafoglalás: 230-9182, 788-1356
1046 Bp., Reviczky u. 36., www.csulokvendeglo.hu

Meghívó! Festménykiállítás és -vásárra

Helye: **Karinthy Szalon**
1111 Budapest,
Karinthy Frigyes út 22.
Ideje: **2012. december 1-én szombaton 11-17 óráig,**
2012. december 2-án vasárnap 10-17 óráig

www.aranyhidgaleria.hu, 06/70-233-4466

Hungary Budapest, Csepel, Bajkai Ferenc u. 27.
Tel.: +36-1/278-0204 • Fax: +36-1/278-0205
Mobil: +36-30/552-9676, +36-30/228-3829
E-mail: colmetal@colmetal.hu, www.colmetal.hu

COLMETAL BÁDOGOS TETŐFEDŐ-ÉPÍTŐANYAG KERESKEDÉS

AKCIÓ! VÁSÁROLJON WEB ÁRUHÁZUNKBAN!
www.colmetalwebaruhaz.hu

Horganyzott eszterna..... 1900 Ft/4 m
Horganyzott 0,45x1000x2000 síklemez..... 2850 Ft/tábla
CT20 zsindeletéglány..... 1950 Ft/m'
Tetőcserepek és tartozékok..... 20-40% kedvezménnyel helyszíni szállítva

VM ZINC ereszeszterna-rendszer..... 20% kedvezmény
VM ZINC tábla-, szalagleméz..... 10% kedvezmény

Horgany táblalemez natúr 7950 Ft/tábla
0,65x1000x2000 mm

AKCIÓ! Bizonyos Lindab termékek most 20-30% kedvezménnyel!
Rainline ereszeszterna rendszer minden Lindab színben
Síklemezek minden Lindab színben

Tető- és falprofilok sötétbordo és sötétzöld színekben

Árunk az árlista tartalmazza. Az árak a készlet erejéig érvényes.

TONDACH, EPAMAC, Mediaman, Zymon, TEGOLA, ISOVER, GALICO, armat, FREUND

Kedvezményeinkről érdeklődjön budapesti irodánkban!

www.colmetal.hu
Kivitelezést is vállalunk!

FŐ AZ EGÉSZSÉG!

Gerinckímélő matracok, több egészségpénztári számlára is!

- Egyedi méretre készítés
- Bankkártya elfogadás
- Azonnal elvihető standard méretek
- Egyedi kedvezmények

MATRACDEPÓ
Budapest X. ker. Gyömrői út 99. Tel.: 06 70/953-1262
www.matracdepo.hu

ALFAKÉPZŐ
A TUDÁSEXPRESSZ
Jó megélhetés neked is jár!
Jelentkezz most!
Jövőre drágább lesz!

Szakács, Pincér, Cukrász, Vendéglátó-eladó, Szállodai portás, Recepciós
Keresett szakmák, jó kereset, biztos megélhetés!

Ékszerbecsüs + Műtárgybecsüs, Óvodai dajka
Ha többre vágysz! Légy partnere céljaidnak!
Kutyakozmetikus, Virágkötő
A szépség igénye örök!
Élelmiszer / Ruházat / Műszakik / Eladó + Boltvezető
Kereskedelem az EU egyik legnagyobb foglalkoztatója!

Tanulj a belpárosban! Bp., Vámház körút 1-3.
Hallgatóinknak ingyenes munkaerő-közvetítés!
Részletfizetési lehetőség és egyéb kedvezmények!
Külföldi munkavállalásra jogosító EURDPASS nemzetközi bizonyítvány!

Jelentkezés és információ: Bp., Vámház körút 1-3.
első emeleti galéria 13. sz. iroda.
Tel.: 06-1/366-3580, 30/4423172
www.alfakepzo.hu, e-mail: budapest@alfakepzo.hu
A tudás biztonságos foglalkoztatást biztosít!

Metz Handball – ÉTV-Érdi VSE 32-26 (13-13)

Fájdalmas összeomlás és kiesés a hajrában



Kisfaludy Anettet nem kímélték, mégis hét gólig jutott

Hatvanpercnnyire a csodától – ez lehetett a mottója az Érd vendégszereplésének Metzben. A német határhoz közel fekvő, már karácsonyra készülő barátságos francia városba már pénteken megérkeztek az érdi lányok a vasárnapi összecsapás előtt, és jó hangulatban ismerkedhettek a látnivalókkal. Bártran kijelenthető, hogy Metz a szemkápráztató katedrális mellett a sikereket szállító női kézilabdacsapat helyezte a térképre; a franciák folyamatos résztvevői a legrangosabb európai kupáknak. A nemzetközi kupaújonc Érd Budaörsön elért győzelme ezért is számított szenzációnak, bár a játék képe alapján teljesen megérdemelt és reális volt a megszerzett előny. Ennek ellenére új helyzettel találkozott a csapat, és már a meccs előtt sejtető volt – ismerve a franciákat –, hogy nagyon vérmes szurkolóik támogatását élvezve mindent meg fognak tenni a csorba kiközösüléséért Rác Sándor tanítványai. A 4500 férőhelyes, impozáns Les Arenés de Metz félelmetes atmoszférájával is meg kellett küzdeni, ami nemcsak az Érdnek, hanem az összes magyar csapatnak idegen lenne, hiszen ekkora közönség előtt nem rendeznek itthon meccset. Rádásul ez volt az érdi klub első nemzetközi tétmeccse is.

Az első összecsapáson látott rohanással indultak az első percek. Hiába idegenebb ez a harcmódor a magyar csapattól, egy héttel ezelőtt felülmúlták a Metz, most viszont a gallok ellentmondást nem tűrően

kezdték. Öt perc alatt megelőzték hátrányukat Jekatyerina Andrusina és Grace Zaadi duplájával, míg a jó formában kézilabdázó Kisfaludy Anett vezetésével elkezdte levetkőzni megszépségségét az Érd. Oguntoye Viktória helyét hamar elfoglalta Janurik Kinga, aki parádés védésekkel szállt be a meccsbe, a franciák már Budaörsön is megjegyezheték a nevét. Olyannyira ellillant a vendégek lámpaláza, hogy újabb öt perc elteltével Vincze Melinda találatával előbb egyenlő, majd Kristina Elez révén érdi vezetést állt az eredményjelzőn. Az odavágó egyik legjobbjá, Kovács Anna nagyjából másolta teljesítményét: az elején nem lőtt gólt, majd egy szépségdíjas találattal jelentkezett be. 9-6-ra vezetett az ÉTV-Érdi VSE, a francia szurkolók az elején nagyon hangosak voltak, de folyamatosan egyre inkább az érdi fanatikusok hangja lett az erősebb. A drukkerok előtt ismét – pontosabban már sokadszor és mindig – le a kalappal, tömött busszal érkeztek Metzbe, hogy beleűzzék a lányokat az egyesület eddigi legnagyobb sikerébe. A narancssárga sarok színében és hangjában is feltűnő volt, de a jó hangulathoz kellett az érdi kiváló játéka is. Kisfaludy Anett és Kristina Elez roppant hatékony játékkapcsolata időkerésbe hajszolta a hazaiak trénerét, Rác Sándor csapata komoly bajban volt. Beállt a Metz kapujába Laura Glauser, aki hiába kapott 37 gólt, mégis remek százalékkal védett az

első meccsen, most viszont csak Janurik Kinga halmozta a védéseket. Paule Baudouin akcióból és hetesből próbálta közelebb lopni a távolságot sikerrel, a félidő végéhez közeledve kiegyenlítették a franciák. Ekkor magasra csaptak az indulatok, az érdiakat több kétperces kiállítás sújtotta, míg Rác Sándor reklamálásért kapott sárga lapot. Vincze Melindát a kapufa akadályozta meg, hogy minimális előnyhöz juttassa csapatát, ennek ellenére az Érd úgy vonulhatott pihenőre, hogy uralta a továbbjutás kérdését.

A második játékrészben hasonló volt a játék képe, mint az első végén: egyre inkább összeálltak a védekezők. Az Érd védelmét ismerve ez remek hírként hatott. A franciáknál volt az előny Grace Zaadi és Paule Baudouin góljaival, de a magyarok szívósan küzdöttek, hogy visszavegyék, és Kisfaludy Anett kiváló játéknak köszönhetően sikerült is. Csodálatos percek kezdődtek, Szabó Edina 20-18-as előnynél időt kért, és az Érd még rátett egy lapáttal addigi játéka. Kovács Anna betalált, így összességében 9 gól volt az előny, miközben 12 perc volt hátra, a csoda hajszálynira volt. Rác Sándor elkeseredetten variálta és cserélgette csapatát, mígnem Paule Baudouin mellett a spanyol Lara Gonzales Ortega új impulzust adott a Metznek. Mindez késői francia feltámadásnak tűnhetett, ám ekstázisba hajszolták egymást a metziek, védekezésüket egyre nehezebben lehetett áttörni.

A frissen beálló Balog Beátának sikerült, gyorsan megszerezte első és második gólját is, amivel még mindig öt góllal állt jobban a VSE. Elképesztő végjáték kezdődött, a meccset jobbára csendben szemlélő szurkolók vérszemet kaptak, kedvenceikkel együtt emelkedtek fel, és ehhez a mezőny legjobbjá, Paule Baudouin és Lara Gonzales Ortega góljai kellett. Képtelen volt hosszú támadásokkal lassítani a játékot az Érd, a franciák szárnyaltak, hiába jött Szabó Edina időkérése is. A kapufa is elpártolt a mieinktől: míg Balog Beáta lövése után kifelé pattant a labda, addig Paule Baudouin kísérleténél azt érintve a hálóba jutott. Több mint fél perc volt az érdi támadásra, a továbbjutás kivívására, ám a mennyországot jelentő gól nem érkezett meg.

Kísértett Vincze Melinda első meccsen elszalasztott lehetősége, amikor utolsó ziccerénél vonalra lépett, majd az ellentámadásból hetest harcolt ki a Metz, amiből betalált... Ez talán csak a rémálomokban szerepelt egy hétig, most viszont realitássá vált. Az érdi lányok megtörtén rogytak a padlóra. Az utolsó 10 miatt az addigi 110 perc megfeszített munkája vált semmissé, és jelentette az együttes európai menetelésének végét.

Metz Handball – ÉTV-Érdi VSE 32-26 (13-13)

Metz, Les Arenes de Metz, 4500 néző

Játékvezetők: Jure Cvetko, Brstin Kavalari (szlovénok)
Metz: Laura Glauser, Gervaise Pierson, Marie Prudhomme 1, Nina Kamto Njitam 1, Grace Zaadi Deuna 3, Paule Baudouin 9(4), Katty Piejos 3, Yvette Broch 2, Jekatyerina Andrusina 2, Svetlana Ognjenovics 3, Lara Gonzales Ortega 5, Jurswailly Luciano 1, Kristina Liscevic 2, Roseline Ngo Leyi
Vezetőedző: Rác Sándor
Érd: Svetlana Gridnyeva, Janurik Kinga, Oguntoye Viktória, Török Petra, Kovács Anna 5, Szara Vuksevic, Balog Beáta 3, Szekeres Klára 1, Kisfaludy Anett 7, Vincze Melinda 3, Wolf Alexandra 3 (2), Kovács Gréta, Alja Koren 2, Bogárn Barbara 1, Kristina Elez 1, Tóth Tímea
Vezetőedző: Szabó Edina
Hétméteresek: 4/4, ill. 2/2
Kiállítások: 0, ill. 8 perc

Az EHF-kupa legjobb 16 csapata közé jutott a Metz Handball együttese 63-63-as összesítéssel, idegenben lőtt több góllal.

Szarka András



Krisztina Elez élete nem volt könnyű a francia védőkkel szemben



Húzták, vonták Szekeres Klárát, így is stabil tagja volt a védelemnek



Az első mérkőzés egyik legjobbjá, Kovács Anna nagyjából másolta akkori teljesítményét: az elején nem lőtt gólt, majd egy szépségdíjas találattal jelentkezett be



Vincze Melinda három gólja közül az egyik

martha may

2049 Díszd.,
Balatoni út 2/a
az INTERSPAR-ban

Telefon: 06-23-320-582,
06-30-637-2930,
Nyitva tartás:
H-SZ: 9-19, F: 9-13)
Forgalmazott márkák:
Street One CECIL

Téma
1 Ft-os csomag

FORINT
20

- Ha átlagosan ennyibe kerül Önnek egy olvasó elérése, miért keresgélne tovább?

HIRDESSEN NÁLUNK!

Az Ön szakmai:
Mravik Noémi 06 20/318-9320
mraviknoemi@helyitema.hu

Újdonság!
Hajfestés

az érdi Biokair szalonban, a Stop-Shop-ban

Aminóamintmentes

4990 Ft

Elérhető november közepétől

- Francia gyártású hatóanyag
- Aminóamintmentes hajfestés
- 100% ész hajfedés
- Természetes színnyírató

Bejelentkezés nélkül!

A hirdetés bemutatója a hajfestés árától
1 000 Ft engedményben részesül 2013. január 31-ig.

DÖNTSÖN OKOSAN!
VÁLASSZA A BIZTOSAT,
FIX, FORINT ALAPON!

100% GARANCIA

	futamidő		
	30 év	25 év	10 év
1 000 000 Ft	2 778 Ft	3 333 Ft	8 333 Ft
8 000 000 Ft	22 222 Ft	26 667 Ft	66 667 Ft
15 000 000 Ft	41 667 Ft	50 000 Ft	125 000 Ft
50 000 000 Ft	138 889 Ft	166 667 Ft	416 667 Ft
+megbizási díj:	2,3%/év	2,35%/év	3,8%/év

MOST IS HÍVHAT MINKET!!!
TEL.: 06-1-888-3333
NÁLUNK NINCS SORSOLÁS!

1143 Budapest, Hungária krt. 83.,
Nyitva: H-CS: 8.00-18.00, P: 8.00-17.00